

# (CZ) NÁVOD K OBSLUZE

Telefon pro seniory – véčko, nabíjecí stanice doro 😂 Doro 6050

Obj. č. 157 76 79 Obj. č. 157 76 80



## Vážený zákazníku,

děkujeme Vám za Vaši důvěru a za nákup telefonu pro seniory.

Tento návod k obsluze je nedílnou součástí tohoto výrobku. Obsahuje důležité pokyny k uvedení výrobku do provozu a k jeho obsluze. Jestliže výrobek předáte jiným osobám, dbejte na to, abyste jim odevzdali i tento návod k obsluze.

Ponechejte si tento návod, abyste si jej mohli znovu kdykoliv přečíst.

 $\bigcirc$ 

Popis a ovládací prvky

## Ovládací prvky na telefonu



Telefony, které jsou součástí vaší dodávky se mohou lišit. Váš telefon může obsahovat jiný software v závislosti na konkrétní zemi nebo nabídce vašeho operátora. Další příslušenství získáte u prodejce výrobků společnosti Doro. Dodávané příslušenství zahrnuje nejvhodnější příslušenství pro váš telefon.

- 1 Sluchátko
- 2 Displei
- 3 Levé tlačítko pro výběr volby
- 4 Tlačítko pro uskutečnění hovoru
- 5 Top-10 oblíbených telefonních čísel
- 6 Tlačítko pro přístup k funkcím kamery/fotoaparátu 18 Externí displej
- 7 Hlasové zprávy
- 8 Mikrofon
- 9 Mezinárodní předvolba

12 – Tlačítko pro rychlý přístup ke zprávám

- 10 Tichý režim / Režim zadávání 11 - Tlačítko pro zapnutí funkce svítilny
- 21 Ovládání hlasitosti 22 - Nabíjecí port 23 – Vstup pro připojení headsetu

15 – Navigační tlačítka

16 - Objektiv kamery

20 - Reproduktor

17 – Svítilna

24 – Nástavec pro připojení šňůrky

19 - Tlačítko pro tísňové volání

13 – Ukončení hovoru / Power On/Off

14 - Pravé tlačítko pro výběr volby

Na tomto telefonu můžete jednoduše uskutečnit hovory, posílat textové zprávy, pořizovat snímky a sdílet je a to díky velkým a široce rozmístěným tlačítkům a výraznému a dobře přehlednému displeji. Telefon je vybaven tlačítkem pro uskutečnění tísňového volání a je kompatibilní s většinou bezdrátových naslouchátek. Podrobnější informace o tomto telefonu, jeho příslušenství a dalších produktech společnosti Doro naleznete na portále www.doro.com.

# Uvedení do provozu

Tip: Doporučujeme odstranit z displeje telefonu ochrannou fólii. Zajistíte tím daleko lepší čitelnost údajů na displeji.

Poznámka: Slot pro SIM kartu a slot pro paměťovou kartu naleznete pod akumulátorem. Pro vložení nebo vyjmutí těchto karet však musíte telefon vždy nejprve vypnout.



Důležité! Při otevírání telefonu dbjete zvýšené opatrnosti, aby přitom nedošlo k poškození telefonu delšími nehty. Kryt baterie nikdy neohýbejte ani neotáčejte, jinak může dojít k jeho prasknutí.

#### Vložení SIM karty (k provozu telefonu je nezbytná) a paměťové karty (volitelně)

- Otevřete telefon a vyjměte z něj akumulátor (pokud jste jej již do telefonu vložili).
- Ujistěte se o použití správného slotu "SIM" a opatrně vložte SIM kartu do příslušného držáku. Ilustraci pro vložení SIM karty do správné polohy naleznete vpravo u tohoto slotu.
   V případě, že bude obtížné vložit nebo naopak vyjmout SIM kartu z jejího slotu, nalepte ji pomocí oboustranné lepicí pásky na volnou část karty a poté ji pomalu vytáhněte.
- Velmi opatrně vložte SIM kartu do jejího slotu.

**Upozornění!** Telefon je možné používat i bez paměťové SD karty. Dbejte na to, aby při vkládání SIM karty do telefonu nemohlo dojít k jejímu poškrábání nebo jinému mechanickému poškození kontaktů na SIM kartě. Tento telefon podporuje použití telefonních mikro SIM nebo 3FF SIM karet. Použití jiných a nekompatibilních karet může způsobit poškození samotné SIM karty a telefonu. Zároveň přitom může dojít ke ztrátě dat uložených na kartě!

V tomto přístrojí používejte pouze kompatibilní paměťové karty. Kompatibilní typy karet jsou: Mikro-SD a Mikro-SDHC. Nekompatibilní karty mohou způsobit poškození samotné karty nebo telefonu. Zároveň přitom může dojít ke ztrátě veškerých dat, uložených na kartě. V závislosti na konkrétní zemi mají telefony většinou při dodání již instalovanou paměťovou kartu.

Do telefonu vložte akumulátor a znovu řádně uzavřete kryt v zadní části telefonu. Při vkládání baterie (akumulátoru) dbejte na jeho vložení do správné polohy. Kontakty na baterii přitom musí směřovat do levého horního rohu přihrádky (viz následující obrázek).

Vložení baterie do telefonu.

Otevření telefonu.



# Nabíjení telefonu



**Upozornění!** Používejte pouze baterie, nabíječky a ostatní příslušenství schválené pro provoz konkrétního modelu telefonu. Použití jiných baterií, zdroje nabíjení a dalšího nekompatibilního příslušenství může představovat určitá rizika a nebezpečí. Výrobce nepřebírá žádnou odpovědnost za škody způsobené použitím jiného a neorianíalního příslušenství. Zároveň přítom dochází k zániku záruky a servisu.

#### Možnosti nabíjení telefonu



V případě, že telefon má téměř vybitou baterii, zobrazí se na displeji symbol 🛄 a zároveň přitom zazní varovný tón.

#### Postup pro připojení telefonu ke zdroj nabíjení

1. Připojte síťový USB adaptér do elektrické zásuvky a opačný konec USB kabelu do nabíjecího portu (A) na telefonu nebo vložte telefon do nabíjecí stanice (B). Alternativně připojte telefon a jeho nabíjecí port prostřednictvím USB kabelu do vašeho počítače a jeho volného USB portu. Během nabíjecího procesu budou segmenty uvnitř symbolu baterie indikovat probíhající nabíjení. Nabití telefonu na jeho plnou kapacitu trvá přibližně 3 hodiny. Po připojení telefonu ke zdroji nabíjení se na displeji zobrazí symbol elektrické zástrčky. Po odpojení telefonu od zdroje nabíjení se pak na okamžik zobrazí přeškrtnutý symbol elektrické zástrčky.

2. Po dokončení nabíjecího procesu se na displeji zobrazí symbol baterie se statickým zobrazením všech jeho segmentů. V případě, že je telefon vypnutý zobrazuje se na jeho displeji pouze indikátor aktuální kapacity baterie.

**Poznámka**: Z důvodů úspory energie se na telefonu po chvíli vypne podsvícení displeje. Aktivaci podsvícení displeje zajistíte po stisku libovolného tlačítka. Maximálního výkonu akumulátor dosáhne až po 3 – 4 nabíjecím procesu. Dlouhodobým používáním dochází ke zkracování provozní životnosti akumulátoru. Tím zároveň dochází ke zkracování max. doby hovoru a celkové doby pohotovostního režimu u telefonu.

#### Úspora energie

Poté, co dojde k plnému nabití akumulátoru a odpojíte telefon od zdroje nabíjení, odpojte zároveň i nabíječku z elektrické zásuvky.

# Funkce telefonu

## Pomocné funkce

Následující symboly vás provedenou příslušnými částmi tohoto návodu k obsluze.



#### Zapnutí a vypnutí telefonu

1. Pro zapnutí nebo vypnutí telefonu stiskněte a přidržte tlačítko pro ukončení hovoru (13) or Vypnutí telefonu potvrďte výběrem volby "Ja" (ano).

2. V případě, že jste použili v telefonu SIM kartu s PIN kódem (Personal Indentification Number), zobrazí se na displeji výzva k zadání kódu. Zadejte PIN a potvrďte jej stiskem tlačítka OK (tlačítko výběru vlevo nahoře). Pro vymazání nesprávně zadaného znaku použijte pravé tlačítko s volbou Löschen.

**Poznámka**: V případě, že vaše SIM karta není chráněna PIN kódem nebo kódem PUK (Personal Unblocking Key), kontaktujte svého mobilního operátora. Symbol **#** označuje počet zbývajících pokusů při zadávání PIN kódu. Po vyčerpání maximálního možného počtu pokusů dojde k zablokování karty PIN kódem. Odblokovat kartu pak můžete pouze s použitím PUK kódu.

1. Zadejte PUK kód a potvrďte jej stiskem tlačítka OK.

- 2. Nyní zadejte nový PIN kód a potvrďte jej stiskem tlačítka OK.
- 3. Zopakujte zadání PIN kódu a potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Průvodce nastavením systému

Při prvním uvedení telefonu do provozu, můžete využít služeb automatického průvodce nastavením. Výběrem volby "Ja" spustíte proces nastavení. Pakliže nepožadujete provádět žádné změny v továrním nastavení, vyberte volbu "Nein". Systém telefonu tak nastaví výchozí jazyk hlavního menu prostřednictvím jazyka použitého na SIM kartě. Jazyk menu však můžete kdykoliv změnit v nabídce Telefeoneinstellungen – Sprache, Uhrzeit und Datum.

Tip: Automatického průvodce nastavením můžete spustit i kdykoliv později. Přejděte proto do nabídky Menü – Einstellungen – Allgemein – Einrichtungsassistent.

# 📑 Obsluha telefonu

#### Pohotovostní režim (Standby)

Pokud je telefon zapnutý a nedojde ke stisku žádného tlačítka, nachází se jeho systém v režimu pohotovostním režimu (Standby).

- Stiskem tlačítka Con přepnete telefon z pohotovostního režimu do běžného pracovního režimu.
- Pro vstup do hlavní nabídky stiskněte levé tlačítko voleb Menü nebo stiskněte pravé tlačítko voleb Name. Systém tím telefonu přejde do telefonního seznamu.

Tip: Pro návrat zpět do pohotovostního režimu znovu stiskněte tlačítko 600

#### Procházení seznamem (listování / vyhledávání)

K procházení mezi jednotlivými položkami hlavní nabídky použijte navigační tlačítka V/A.

#### Procházení krok za krokem

Po stisku tlačítka se symbolem šipky **>** přejdete k dalšímu kroku v rámci konkrétního procesu. Pro potvrzení vybrané akce (submenu) stiskněte tlačítko **OK**. Mezi jednotlivými položkami procházejte pomocí navigačních tlačítek **>**/**^**. Potvrzení výběru provedete stiskem tlačítka **OK**. <u>Příklad</u>: Uložení nového telefonního čísla – Stiskněte tlačítko Menü – Telefonbuch – Neuer Eintrag – Hinzuf.

Pro stejné zadání prostřednictvím hlavní nabídky telefonu postupujte následovně:

1. Stiskněte tlačítko **Menü**. Pomocí navigačních tlačítek přejděte do nabídky **Telefonbuch** a potvrďte stiskem tlačítka **OK**.

2. Přejděte na nový záznam Neuer Eintrag a poté stiskněte Hinzuf.

#### Externí displej

Na externím displeji telefonu se zobrazuje aktuální čas, různé stavové indikátory a informace o příchozím hovoru. Pakliže se externí displej vypne, stiskněte pro jeho opětovné zapnutí některé z postranních tlačítek pro ovládání hlasitosti +/-.

#### Zadávání textu / Manuální zadávání textu

<u>Výběr znaků</u> – Opakovaným stiskem příslušného tlačítka vyberete a zadáte požadovaný znak. Před výběrem dalšího znaku pak chvíli vyčkejte.

<u>Speciální znaky</u> – Po stisku tlačítka dojde k otevření seznamu se speciálními znaky. Na požadovaný znak přejdete pomocí navigačních tlačítek V/ . Vložení znaku pak zajistíte po stisku tlačítka **OK**.

<u>Přemístění kurzoru na vybrané místo v textu</u> – Kurzor v textu přemístíte na požadované místo pomocí navigačních tlačítek **v**/**.** 

<u>Psaní číslic, velkých a malých písmen</u> – Pro přepínání mezi psaním velkých a malých písmen a číslic použijte tlačítko #.

#### Výběr jazyka pro zadávání textu

Stiskněte a přidržte tlačítko #. Na displeji se přitom zobrazí seznam se všemi dostupnými jazyky.
 Pomocí navigačních tlačítek v/ vyberte požadovaný jazyk a potvrďte stiskem tlačítka OK.

<u>Prediktivní zadávání textu</u> – Pro většinu jazyků můžete používat metodu pro prediktivní vkládání textu díky knihovně slov, která jsou systémem při psaní navrhována. Každé tlačítko stiskněte proto vždy pouze jednou přestože se zobrazuje znak, který právě nepožadujete vložit. Na základě pořadí vybraných znaků vám pak slovník nabídne některá slova, která můžete jednodušeji vybrat.

Například pokud stisknete tlačítka 3, 7, 3 a 3 pro napsání slova "Fred". Dokončete zadání slova předtím, než se podíváte na návrhy dostupných slov. Navigačními tlačítky pak vyvoláte návrhy slov. Slovo vyberte po stisku tlačítka volby **Wählen** a přejděte k zadávání dalšího slova. Alternativně přejdete k zadání dalšího slova po stisku tlačítka s číslem **0**. Pakliže slovník požadované slovo neobsahuje, musíte toto slovo zadat ručně. Pro přepínání mezi běžným psaním a metodou

pro prediktivní rozpoznávání textu stiskněte a přidržte tlačítko 🗱.

#### Režim zadávání

Stiskem tlačítka # změníte režim zadávání. Symbol v levém horním rohu přitom indikuje aktuálně používaný režim.

- Abc Režim psaní velkých a malých písmen s funkcí prediktivního zadávání.
- ABC Psaní velkých písmen s funkcí prediktivního zadávání.
- Psaní malých písmen s funkcí prediktivního zadávání.
- Abc Psaní velkého písmene na začátku každé věty.
- ABC Psaní velkých písmen.
- abc Psaní malých písmen.
- 123 Psaní číslic.

#### Kompatibilita s naslouchátky

Tento telefon je plně kompatibilní s naslouchátky. Přesto výrobce neposkytuje záruku na plnou kompatibilitu všech typů naslouchátek s tímto telefonem. Mobilní telefony obsahují rádiové vysílače, které mohou ovlivnit výkon naslouchátek. Telefon byl úspěšně testován pro použití s naslouchátky s bezdrátovou technologií, používanou tímto telefonem. Přesto se mohou na současném trhu objevit i jiná naslouchátka, které nebylo možné se systémem tohoto telefonu otestovat. Před zakoupením tohoto telefonu proto nejprve vyzkoušejte, zda vaše naslouchátko správně funguje s tímto telefonem. Norma kompatibility pro naslouchátka zahrnuje 2 typy identifikace:

M: Pro použití naslouchátka v tomto režimu se ujistěte o tom, že je přepnuté do režimu "M Mode" nebo do režimu akustického párování a umístěte telefonní sluchátko do blízkosti vestavěného mikrofonu vašeho naslouchátka. Vyzkoušejte různé nasměrování telefonu k naslouchátku. Abyste dosáhli co možná nejlepších výsledků – například poloha pro poslech mírně nad uchem. Instalujte proto naslouchátko do polohy jako při jeho běžném umístění za uchem.

T: Požadujete-li provozovat naslouchátko v tomto režimu, ujistěte se o jeho přepnutí do režimu "T Mode" nebo do režimu párování telefonními přístroji (ne všechna naslouchátka tento režim podporují). Znovu vyzkoušejte různé orientace naslouchátka k telefonu. Umístění do polohy mírně pod nebo před uchem pak může přinést optimální výsledky.

## Nastavení telefonu

#### Datum a čas

1. Stiskněte tlačítko voleb Menü - Einstellungen - Allgemein - Zeit/Datum.

- Zeit (čas) nastavíte ve formátu (hh:mm).
- Datum je možné nastavit ve formátu (dd:mm:rrrr)

#### 2. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

Tip: Na telefonu můžete použít funkci pro automatickou aktualizaci času v rámci vašeho časového pásma. V menu Zeit/Datum Autom. Zeit vyberte voľbu Ein (On). Touto funkcí přitom nedojde ke změně časů nastavených pro funkce budíku nebo kalendáře. Tyto údaje odpovídají místnímu času. Aktualizace času může způsobit, že některé události, které jste dříve v kalendáři nastavili, budou již neplatné. Tato funkce je závislá na podpoře funkcí vašeho mobilního operátora a konkrétnímu tarifu.

#### Formát času a data

- 1. Stiskněte tlačítko voleb Menü Einstellungen Allgemein Zeit/Datum Format.
- Formát, pro zobrazení času na displeji telefonu je možné nastavit buď 12 Stunden nebo 24 Stunden.
- V menu Datumsformat pak zvolte požadovaný formát pro zobrazení data.
- 2. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Jazykové nastavení

Nabídka telefonu, příjem zpráv a jazykové nastavení se provádí automaticky v závislosti na nastavení, uloženém na vaší SIM kartě. Jazyk menu však můžete přizpůsobit vlastním požadavkům.

- 1. Stiskněte tlačítko voleb Menü Einstellungen Allgemein Sprache.
- 2. Pomocí navigačních tlačítek vyberte ze seznamu požadovaný jazyk.
- 3. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Zablokování vybraných funkcí na telefonu

- 1. Stiskněte tlačítko voleb Menü Einstellungen Allgemein Funktion.
- 2. V seznamu vyberte každou funkci, kterou hodláte deaktivovat a vyberte Aus (Off).
- 3. Uložení nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Použití PIN kódu

- 1. Stiskněte tlačítko voleb Menü Einstellungen Sicherheit SIM-PIN.
- Ein (On) Aktivace PIN kódu. Při každém zapnutí telefonu budete muset zadat správný PIN kód.

#### Aus (Off) - Deaktivace PIN kódu.

Důležité! Pakliže deaktivujete použití PIN kódu a dojde ke ztrátě nebo odcizení SIM karty, není přístup k SIM kartě nijak chráněn.

Automatisch – Zapnutí telefonu bez nutnosti zadávání PIN kódu. Systém telefonu si PIN kód uloží do své interní paměti. Při použití takové SIM karty v jiném telefonu (například po odcizení nebo při její ztrátě) bude znovu po zapnutí takového telefonu nezbytné zadat přístupový PIN kód. 2. Výběr vlastní volby potvrďte stiskem tlačítka **OK**.

#### Změna PIN kódu

- 1. Stiskněte tlačítko voleb Menü Einstellungen Sicherheit Kennwort PIN.
- 2. Zadejte aktuálně platné heslo PIN a potvrďte stiskem tlačítka OK.
- Zadejte nové heslo a potvrďte stiskem tlačítka OK. Zopakujte zadání nového hesla a znovu potvrďte.

#### Přístupový kód telefonu

Telefon používá heslo, který chrání jeho systém před přístupem neoprávněných osob. Pokud je toto heslo aktivováno, telefon bude po zapnutí uzamčený. Pro odemknutí telefonu musíte zadat správné přístupové heslo.

- 1. Stiskněte tlačítko voleb Menü Einstellungen Sicherheit Telefoncode.
- 2. Pro aktivaci této funkce vyberte volbu Aktivierung.

Ein (On) funkce přístupového hesla telefonu je zapnutá.

Aus (Off) funkce pro přístup do systému telefonu je deaktivována.

3. Vlastní volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

Poznámka: Pro přístup do systému telefonu musíte zadat správné heslo. Tovární heslo telefonu je 1234.

#### Seznam blokovaných čísel "Černá listina"

Do telefonu můžete zadat vlastní seznam telefonních čísel, které budou při pokusu o volání nebo odeslání zprávy blokována. Aktivujte funkci, přidejte vybraná telefonní čísla do seznamu nebo upravte stávající seznam s telefonními kontakty.

- 1. Stiskněte tlačítko voleb Menü Einstellungen Telefonbuch Schwarze Liste.
- 2. Pro aktivaci této funkce vyberte volbu Aktivierung.

Ein (On) aktivace funkce seznamu blokovaných čísel.

- Aus (Off) deaktivace funkce blokovaných čísel.
- 3. Vyberte seznam čísel Nummernliste.
- 4. V menu Hinzuf. Telefonbuch vyberte telefonní kontakt pro jeho vložení do seznamu blokovaných čísel. Alternativně vyberte volbu Manuell a zadejte vybrané telefonní číslo v manuálním režimu.
- Vyberte telefonní číslo a zvolte buď volbu Ändern pro odblokování telefonního čísla nebo Enstperren pro odstranění čísla ze seznamu blokovaných kontaktů.
- 6. Pro uložení nastavení stiskněte tlačítko OK.

**Tip**: Pokud je tato funkce aktivována, můžete přímo ze seznamu vybírat telefonní čísla pro jejich přenos do seznamu blokovaných kontaktů. Stiskněte proto volbu **Option – Sperren – Ja**.

## Hovor

#### Uskutečnění hovoru

- Zadejte telefonní číslo, na které hodláte volat. Nesprávně zadané číslo můžete odstranit pomocí funkce Löschen.
- 2. Hovor uskutečníte po stisku tlačítka medice na končíte po stisku tlačítka s volbou Ende.
- 3. Ukončení hovoru můžete provést též po stisku tlačítka 600

**Tip**: Před mezinárodním hovorem vždy zadejte symbol +. Jedině tak je možné zajistit optimální použití telefonního seznamu v každé zemi. Dvojím stiskem tlačítka se symbolem hvězdičky použijete symbol + pro uskutečnění mezinárodního hovoru.

#### Uskutečnění hovoru z telefonního seznamu

- 1. Pro vstup do telefonního seznamu stiskněte tlačítko Name.
- Stiskněte Option Wählen pro výběr požadovaného kontaktu. Pokud to je nezbytné vyberte i telefonní číslo (v případě, že pod některým kontaktem máte uložena 2 telefonní čísla). Vytáčení telefonního čísla zahájíte po stisku tlačítka
- 4. Probíhající hovor ukončíte po stisku tlačítka 600.

#### Přijetí příchozího hovoru

- Otevřete (vyklopte) telefon a stiskněte tlačítko 
  s volbou Lautlos pro vypnutí vyzváněcí melodie příchozího hovoru. Alternativně můžete
  pro ukončení hovoru stisknout tlačítko 
  nebo zavřít telefon (ozve se obsazovací tón).
- 2. Stiskem tlačítka Con hovor ukončíte.

Příchozí hovor můžete přijmou i pouhým vyklopením telefonu. Nastavení této funkce bude popsáno v jiné části tohoto návodu.

Tip: Po stisku tlačítek +/- můžete vypnout vyzváněcí tón, aniž by přitom bylo nutné telefon otevírat.

#### Ovládání hlasitosti během hovoru

Hlasitost můžete během hovoru ovládat pomocí tlačítek +/- nebo navigačních tlačítek **>/**. Úroveň hlasitosti se přitom zobrazuje na displeji v podobě stavového indikátoru. V případě, že zaznamenáte potíže při poslechu v hlučnějším prostředí nebo máte problém s naslouchátkem, můžete provést další přizpůsobení audio parametrů v nastavení telefonu.

#### Tichý režim

Režim "Lautos" je předdefinovaný profil při kterém nedochází po stisku tlačítka k vygenerování tónu, příchozí zpráva ani hovor nejsou akusticky signalizovány. Audio nastavení pro vibrace, upomínky, denní události a nastavení budíku přitom zůstávají beze změn. Tento tichý režim aktivujete a stejně tak i deaktivujete po delším přidržení tlačítka #.

#### Headset

Po připojení headsetu do telefonu dojde k automatickému vypnutí vestavěného mikrofonu. Při použití headsetu můžete přijímat a ukončovat hovory po stisku příslušného tlačítka na sluchátku.



**Upozornění!** Při použití příliš vysoké hlasitosti u sluchátek může dojít k vážnému poškození sluchu. Před připojením headsetu proto nejprve snižte hlasitost na minimum a teprve poté jej začněte používat.

#### Možnosti během hovoru

Během probíhajícího hovoru můžete použít tlačítka voleb<sup>1</sup> — pro přístup k dalším funkcím telefonu.

#### Option (levé tlačítko voleb)

Halten/Zurückholen – Přidržení a znovuobnovení hovoru. Beenden – Ukončení aktuálního hovoru (též po stisku tlačítka O). Anruf – Zahájení volání dalšího účastníka na lince (uskutečnění konferenčního hovoru). Telefonbuch – Vstup do telefonního seznamu. Mitteilungen – Režim psaní a čtení textových zpráv. Stumm – Vypnutí mikrofonu.

## Freispr (pravé tlačítko voleb)

S použitím této funkce (funkce pro hlasitý odposlech) nemusíte během hovoru telefon držet u hlavy.

 Stiskněte tlačítko Freisp pro aktivaci hovoru s hlasitým odposlechem na vzdálenost maximálně 1 m od mikrofonu na telefonu. Požadovanou hlasitost přitom můžete nastavit pomocí navigačních tlačítek  Pro přechod do běžného režimu hovoru (výstup zvuku do vestavěného reproduktoru ve sluchátku) zajistíte po stisku tlačítka voleb Hörer.

<sup>1</sup> – Tlačítka voleb mají různé funkce. Aktuální funkce se v korespondujícím režimu zobrazuje nad konkrétním tlačítkem.

**Poznámka**: Poslech hudby ve stejné místnosti, kde právě telefonujete, může mít za následek výrazné snížení kvality zvuku během hovoru v režimu hlasitého odposlechu.

#### Tísňové volání

V případě, že je telefon zapnutý můžete kdykoliv uskutečnit tísňové volání po zadání příslušné tísňové linky pro danou zemi (například 112). Po zadání čísla pak jednoduše stiskněte tlačítko V některých zemích můžete volat na tísňové linky i bez vložené SIM karty. Informujte se však o této možnosti na zákaznické lince vašeho mobilního operátora.

# Seznam volání

Všechny přijaté, zmeškané a odchozí hovory se ukládají do interního seznamu. V seznamu se uchovává posledních 20 hovorů od jednotlivých záznamů. Několik hovorů ze stejného čísla se však ukládá v rámci jednoho volání coby stejný údaj. Pro zobrazení seznamu volání postupujte následovně:

- Příchozí hovory
- Odchozí hovory
- 🥊 🛛 Zmeškané hovory

3. Po přechodu na vybraný záznam a stiskem tlačítka robo tlačítka voleb **Option** můžete provádět další akce:

- Wählen Volání na vybrané telefonní číslo.
- Anzeigen Zobrazení podrobností o vybraném záznamu.
- SMS senden Odeslání SMS na vybrané číslo.
- MMS senden Odeslání MMS.
- Löschen Odstranění vybraného hovoru ze seznamu volání.
- Alles löschen Odstranění všech hovorů ze seznamu volání.
- Speichern Uložení telefonního čísla do telefonního seznamu (Telefonbuch Neu erstellen) nebo aktualizace telefonního kontaktu Update.

#### Nastavení volání

<u>Délka hovoru</u> – Během hovoru se zobrazuje doba hovoru. Tato funkce slouží pro sledování celkové doby hovoru.

1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Anrufe – Anrudauer:

- Letzter Anruf Zobrazení délky u posledního hovoru.
- Ausgehend Délka všech odchozích hovorů.
- Ankomennd Délka všech příchozích hovorů.
- Alles zurücksetzen Ja Reset všech počítadel hovorů.
- 3. Výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Možnosti pro přijetí hovoru

- 1. Stiskněte tlačítko Menü Einstellungen Anrufe Rufannahme:
- Zum Antworten offen Ein Přijetí příchozího hovoru po otevření (vyklopení) telefonu.
- Jede Taste Ein Příchozí hovor bude přijatý stiskem libovolného tlačítka (vyjma tlačítka
   O).
- 3. Vlastní volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Hovor, čekající na lince

Na tomto telefonu můžete uskutečnit několik hovorů současně. Aktuálně probíhající hovor můžete přidržet a poté přijmout druhý hovor od dalšího účastníka, který čeká na lince. V případě, že je tato funkce aktivována, zazní během hovoru signalizace, která váš upozorní na další příchozí hovor.

• Stiskněte během hovoru tlačítko Option - Antwort.

#### Aktivace hovoru, čekajícího na stejné lince

- 1. Stiskněte tlačítko Menü Einstellungen Anrufe Anrufeinstellungen.
- 2. Vyberte Anklopfen Aktivieren.
- 3. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

**Tip**: Stejný postupem tuto funkci i deaktivujete (volba **Deaktivieren**). Při výběru menu **Statusanzeige** se na telefonu zobrazí aktuálně používaný stav (aktivace nebo deaktivace této funkce).

#### Přesměrování hovorů

Hovory můžete přesměrovat jiné telefonní číslo nebo například na hlasový záznamník. Vyberte proto nejprve hovory, které mají být přesměrovány. Zvolte podmínku pro přesměrování a nastavení potvrďte. Pro každou volbu nastavte možnost povolit **Aktivieren**, zakázat **Deaktivieren** nebo **Statusabfrage** pro zobrazení aktuálního nastavení.

1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Anrufe – Anrufeinstellungen – Anrufe umleiten.

- Anrufe umleiten Přesměrování všech příchozích hovorů.
- Nicht erreichbar Přesměrování hovorů v případě nedostupnosti (vypnutý telefon) nebo v oblasti mimo signál mobilního operátora.
- Nicht angenommen Přesměrování nepřijatých hovorů.
- Besetzt Přesměrování hovoru v případě obsazené linky.
- Alle aufheben Deaktivace funkce přesměrování pro všechny hovory.

2. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Zobrazení ID volajícího

Na telefonu můžete nastavit, zda se má volanému účastníkovi zobrazovat vaše telefonní číslo nebo nikoliv.

1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Anrufe – Anrufeinstellungen – Teinnehmer ID.

- Durch Netz festgelegt Standardní nastavení pro zobrazení ID účastníka v telefonní síti.
- ID nicht zeigen Skrytí ID (telefonního čísla) pro ostatní účastníky.
- ID senden Vždy se zobrazí ID (telefonní číslo) všem účastníkům v síti.

2. Vlastní nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Blokování hovorů

V případě, že hodláte určitým způsobem omezit použití telefonu, můžete zablokovat volání na některá telefonní čísla.

**Poznámka**: Pro aktivaci této funkce je však nezbytné použití přístupového hesla. Toto heslo získáte od vašeho poskytovatele telefonních služeb.

## 1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Anrufe – Anrufeinstellungen – Anrufsperre.

2. Vyberte volbu pro odchozí hovory Ausgenend:

- Alle Anrufe Možnost pro příjem příchozích hovorů, avšak bez možnosti uskutečnění volání na jiná čísla.
- Intern. Anrufe Zablokování všech mezinárodních hovorů.
- Intern. ausser Heimatland Zablokování všech mezinárodních hovorů vyjma telefonních čísel, která se nacházejí v interním telefonním seznamu (telefonní čísla v rámci vaší země).

3. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

- 4. Vyberte volbu pro příchozí hovory Ankommend:
- Alle Anrufe Volání bez možnosti pro přijetí příchozích hovorů.
- Bei Roaming Příjem příchozích hovorů s roamingem (hovorů z telefonní sítě jiných operátorů).
- 5. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

 Volba Keine představuje zrušení blokování všech hovorů (požadavek na zadání přístupového hesla). Zadání hesla potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Nastavení určitého počtu čísel (FDN)

Počet hovorů můžete omezit pro konkrétní telefonní čísla, uložená na vaší SIM kartě. Seznam povolených čísel je chráněn kódem PIN2.

**Upozornění!** Pro použití seznamu s určitými telefonními čísly je vyžadováno zadání kódu PIN2. Tento kód získáte u vašeho telefonního operátora.

1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Sicherheit – Feste Nummernwahl.

- Pro aktivaci vyberte Modus Ein. Deaktivaci provedete výběrem volby Aus.
- Feste Rufnummer Hinzuf. Zadejte první telefonní číslo do seznamu povolených čísel. Alternativně vyberte některý záznam v telefonním seznamu a stiskněte tlačítko voleb Option – Hinzuf., Ändern nebo Löschen.
- 2. Zadejte kód PIN2 a potvrďte jej stiskem tlačítka OK.

Upozornění! Uložit můžete i část telefonních čísel. Pokud například uložíte číslo 01234, můžete volat všechna čísla, která začínají 01234. Tísňové volání můžete uskutečnit i když je použita funkce pro nastavení pevného počtu čísel zadáním známého čísla pro tísňové volání a následným stiskem tlačítka . Je-li zapnuta volba pro nastavení pevného počtu čísel, nemžete přistupovat ani upravovat telefonní čísla uložená na SIM kartě. V takovém případě ani nebude možné odesílat textové zprávy.

# Telefonní seznam

Do telefonního seznamu můžete uložit nejvýše 300 záznamů se třemi telefonními čísly v rámci jednoho kontaktu.

#### Vytvoření nového kontaktu

- 1. Stiskněte tlačítko Menü Telefonbuch Neuer-Eintrag Hinzuf...
- 2. Zadejte jméno kontaktu Name.

3. Pomocí navigačních tlačítek V/ vyberte typ kontaktu Handy (mobilní telefon), Festnetz (pevná linka) nebo Büro (do zaměstnání) a zadejte telefonní číslo(a).

- 4. Vyberte pole E-mail a přiřaďte ke kontaktu i e-mailovou adresu.
- V menu Bild Ändern můžete přiřadit ke kontaktu profilový obrázek.
- Bild aufnahme Pořízení snímku s fotoaparátu.
- Meine Binder Vyberte některý z již uložených snímků.
- 6. Pro uložení záznamu stiskněte Speich.

**Tip**: Před mezinárodní kontakt zadejte vždy symbol "+". Zajistíte tím optimální použití telefonního čísla v rámci mezinárodních hovorů. Pro vložení tohoto symbolu stiskněte 2x symbol 🗳.

#### Správa telefonního seznamu

1. Stiskněte tlačítko Menü – Telefonbuch.

- 2. Vyberte požadovaný telefonní kontakt a stiskněte tlačítko voleb **Option**:
- Anzeigen Zobrazení podrobností o vybraném kontaktu. Phone = ukládání kontaktů do telefonu, SIM = ukládání kontaktu na SIM kartu.
- Ändern Editace telefonního kontaktu. K procházení jednotlivými údaji použijte navigační tlačítka. Odstranění kontaktu provedete po výběru funkce Löschen.
   Pro uložení změn stiskněte volbu Speichern.
- Top 10 Zařazení kontaktu na seznam mezi prvních 10 záznamů.
- Wählen Volání na vybrané telefonní číslo.
- Hinzuf. Přidání nového telefonního kontaktu.
- SMS senden Odeslání textové zprávy.
- MMS senden Odeslání multimediální zprávy MMS.
- E-Mail senden Odeslání e-mailové zprávy.
- Löschen Odstranění vybraného kontaktu z telefonního seznamu. Systém přitom zobrazí bezpečnostní dotaz. Výběrem volby "Ja" dojde k vymazání kontaktu ze seznamu.

- Alles löschen Von SIM/Von Telefon Odstranění všech telefonních kontaktů ze SIM karty nebo z paměti telefonu. K provedení této akce bude nezbytné zadání hesla pro přístup do systému telefonu. Tovární heslo telefonu je 1234.
- Alles kopieren Von SIM Výběrem této funkce dojde k překopírování všech telefonních kontaktů ze SIM karty do paměti telefonu nebo naopak z telefonu na SIM kartu. Před provedením této akce se zobrazí bezpečnostní dotaz. Výběrem volby "Ja" se provede vybraná akce.
- vCard senden:
- Per SMS
- Per MMS
- Per Bluetooth
- Per E-mail

3. Uložení změn potvrďte výběrem OK.

## Možnosti telefonního seznamu

## Oblast paměti pro ukládání kontaktů

#### 1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Telefonbuch – Speicherort.

- SIM Ukládání jednoho telefonního čísla na jeden kontakt. Celkový počet telefonních kontaktů
  a délka telefonního čísla/názvu kontaktu pro ukládání závisí na typu SIM karty a podpoře vašeho
  telefonního operátora.
- Telefon Uložení až 300 telefonních kontaktů se 3 telefonními čísly na jeden záznam (Handy, Festnetz a Büro).
- 2. Uložení potvrďte stiskem tlačítka OK.

## Použití profilového obrázku v telefonnímu seznamu

1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Telefonbuch – Telefonbuchbild.

Ein (On) - Výběr obrázku pro konkrétní telefonní kontakt.

Aus (Off) – Zobrazení pouze jména telefonního kontaktu.

2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Hlasový záznamník

V případě, že jste si u vašeho poskytovatele telefonních služeb aktivovali hlasovou schránku (funkce záznamníku v mobilní síti), mohou vám volající zanechat hlasovou zprávu v případě, že hovor právě nepřijímáte. Hlasová schránka patří mezi služby provozovatele telefonní sítě, jehož tariť máte sjednaný na základě smlouvy. Pokud je to nezbytné aktivujte tuto službu u vašeho poskytovatele. Všechny další informace k tomuto tématu získáte po kontaktování zákaznického centra vašeho telefonního operátora.

## 1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Telefonbuch – Sprachmitteilung.

- 2. Vyberte menu Leer Hinzuf .:
- Telefonbuch Přidejte telefonní kontakt ze seznamu a potvrďte stiskem tlačítka OK.
- Manuell Zadejte jméno a telefonní číslo.
- 3. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

Vyberte volbu pro editaci nebo odstranění stávajícího záznamu. Přejděte proto do menu **Option** – **Ändern** nebo **Löschen**.

## Volání do hlasové schránky

Stiskněte a déle přidržte numerické tlačítko 1.

## Rychlá telefonní volba

V pohotovostním režimu můžete vybrat některý telefonní kontakt po stisku příslušného numerického tlačítka 0 a 2 - 9. Vybrané tlačítko proto stiskněte a déle přidržte.

#### Konfigurace tlačítka pro rychlou volbu

#### 1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Telefonbuch – Direktwahl.

- Vyberte 0 Hinzuf. A přejděte na požadovaný telefonní kontakt.
- 3. Potvrďte stiskem tlačítka OK.
- 4. Tento postup opakujte i pro nastavení přímé volby pro ostatní numerická tlačítka 2 9.

Tip: Pro editaci nebo odstranění některého záznamu použijte funkci Option – Ändern (editace) nebo Löschen (odstranění).

## Top 10

Vyberte pro váš telefonní seznam 10 kontaktů, které se budou zobrazovat vždy na začátku tohoto seznamu.

# 1. Stiskněte tlačítko se symbolem ★. Alternativně přejděte do menu Menü – Einstellungen – Telefonbuch – Top 10.

2. Vyberte některé z prázdných pozic a stiskněte Hinzuf.

K procházení v telefonním seznamu použijte navigační tlačítka, popřípadě použijte funkci pro rychlé vyhledávání (stisk tlačítka s písmenem, které odpovídá začátku názvu telefonního kontaktu).
 Pro uložení záznamu do tohoto seznamu stiskněte tlačítko OK popřípadě stiskněte Zurück a proveďte požadované změny.

Tip: Do seznamu oblíbených můžete kontakt přidat jednoduše výběrem z telefonního seznamu. Přejděte na požadovaný kontakt a stiskněte tlačítko voleb **Option – Top 10**.

## Režim Top 10

Režim zobrazení telefonního seznamu můžete přizpůsobit vlastním požadavkům:

1. Stiskněte tlačítko se symbolem 🖈. Alternativně přejděte do menu Menü – Einstellungen – Telefonbuch – Top 10.

- Liste Zobrazení seznamu pouze se jmény.
- Bild Zobrazení seznamu s profilovým obrázkem.
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

## Vlastní číslo

Telefonní číslo, které je přiřazené vaší SIM kartě bude uloženo po záznamem **Eigene Nummer**. Tuto funkci však musí vaše SIM karta podporovat.

## Uložení vlastního čísla do telefonního seznamu

- 1. Stiskněte tlačítko Menü Telefonbuch Eigene Nummer Leer Hinzuf.
- 2. Zadejte vaše číslo a jméno.
- 3. Zadání potvrďte stiskem tlačítka OK.

# ICE (In Case of Emergency) / Tísňové volání 🎔

Ten, kdo bude poskytovat první pomoc, může získat velmi důležité informace prostřednictvím telefonu, o osobě, která například upadla do bezvědomí. V naléhavých případech je důležité získat tyto informace co nejdříve tak, aby se zvýšili šance na přežití postiženého. Veškerá data, která můžete do telefonu uložit přitom nejsou povinná. Čím více jich však uložíte, tím vyšší šance je pro záchranu postižené osoby.

- 1. Stiskněte tlačítko Menü Telefonbuch ICE.
- 2. K procházení jednotlivými položkami použijte navigační tlačítka V/A.
- 3. Pro vložení nebo editaci informací určitého pole vyberte Ändern.

## ID

- Name Jméno a příjmení.
- Geburstdatum Datum narození.
- Grösse Velikost.
- Gewicht Hmotnost.
- Adresse Adresa bydliště.
- Sprache Preferovaný jazyk.
- Versicherung Název zdravotní pojišťovny.

#### Kontakt 1 / Kontakt 2 a Lékař:

Vyberte volbu **Option** pro přidání **Hinzuf**. nebo odstranění **Löschen** kontaktu do/z telefonního seznamu nebo **Speich**. pro uložení aktuálního kontaktu. V případě požadavku popište vztah ke kontaktním osobám v rámci ICE, například "ICE manželka Mary Smith".

#### Důležité informace

Kranheit – Popis diagnostikovaných nemocí nebo užívaných zdravotních pomůcek (například diabetes, kardiostimulátor a podobně).
Allergien – Zadejte diagnostikované alergie (například na penicilin, reakce na píchnutí včely/vosy).
Blutgruppe – Krevní skupina.
Očkování – Seznam absolvovaného očkování.
Medikamente – Seznam užívaných léků.
Songstige Infos – Další důležití informace (darované orgány, souhlas s léčbou, poslední vůle).

4. Uložené údaje uložte výběrem Speich.

## Tlačítko pro tísňové volání



**Upozornění!** Při uskutečnění tísňového volání se automaticky aktivuje funkce handsfree. V režimu handsfree proto nedržte telefon u ucha, vzhledem k tomu, že hlasitost je v té chvíli nastavena na vysokou úroveň.

V případě potřeby můžete použít tlačítko pro tísňové volání (19) pro volání předem vybraných čísel (telefonních kontaktů). Předtím se však ujistěte o tom, že je aktivována funkce tísňového volání. Zadejte příjemce tísňového volání a upravte textovou zprávu.

#### Uskutečnění tísňového volání

V případě, že potřebujete něčí pomoc, stiskněte a přidržte tlačítko pro tísňové volání po dobu
 sekund nebo jej stiskněte 2x za sebou během jedné sekundy. Tísňové volání se spustí během dalších 5. sekund. Během této doby se můžete vyhnout falešnému poplachu. To zajistíte znovu stiskem stejného tlačítka. 2. Na určené telefonní číslo dojde k odeslání tísňové zprávy (SMS).
 Vybrán bude automaticky první telefonní kontakt v seznamu pro tísňové volání. V případě, že hovor nebude během příštích 25. sekund přijat, spustí se vytáčení dalšího telefonního čísla v seznamu.
 Vytáčení se opakuje celkem 3x nebo do doby, než bude hovor přijatý nebo dokud nestisknete tlačítko.

**Poznámka**: Některé soukromé zdravotnické společnosti zajišťují službu pro tísňová volání pouze pro své zákazníky. Před použitím příslušného telefonního čísla však nejprve kontaktujte příslušnou zdravotnickou společnost.

Funkci pro tísňové volání můžete konfigurovat také tak, že příjemce tísňového hovoru musí stisknout na svém telefonním přístroji tlačítko "0" (nula) a potvrdit tak příjem volání se současným vypnutím další tísňové signalizace.

Důležité! Informace pro příjemce tísňového volání je přijata po stisku tlačítka "0".

- Po vyslání žádosti o pomoc budou vytáčena všechna telefonní čísla ze seznamu.
- Pro potvrzení přijetí žádost o pomoc musí příjemce stisknout tlačítko 0.
- Pokud příjemce tísňového volání nepřijme hovor během 60. sekund (nestiskne tlačítko 0), dojde k ukončení volání a systém spustí volání na další číslo ze seznamu.
- V případě, že příjemce tísňového volání hovor potvrdí během 60. sekund stiskem tlačítka 0, nebude již uskutečněno žádné další volání (volání na další čísla je ukončeno).

#### Aktivace

Vyberte, jakým způsobem má být funkce tísňového volání aktivována s použitím příslušného tlačítka.

#### 1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Notruf – Aktivierung.

- Ein (On) Aktivace po stisku a přidržení tlačítka po dobu 3. sekund nebo dvojnásobném stisku během 1 sekundy.
- Ein 3 (On) Aktivace po trojnásobném stisku tlačítka během 1 sekundy.
- Aus (Off) Funkce tlačítka pro tísňové volání je deaktivována.
- 3. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Seznam čísel pro tísňová volání

Vytvořte si vlastní telefonní seznam s kontakty pro účely tísňového volání.

Důležité! Vždy informujte příjemce o zařazení jeho telefonního čísla do seznamu pro tísňového volání.

1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Notruf – Aktivierung.

 Vyberte Leer – Hinzuf. – Telefonbuch a zvolte požadované číslo z telefonního seznamu. Alternativně můžete s použitím funkce Manuell zadat iméno a telefonní číslo.

3. Výběr potvrďte stiskem tlačítka **OK**.

 Stejným postupem přidejte do seznamu pro tísňová volání i další čísla. Tento seznam však může obsahovat nejvýše 5 telefonních čísel.

**Tip**: Pro editaci nebo odstranění stávajících kontaktů ze seznamu přejděte do menu **Option – Ändern** (upravit) nebo **Löschen** (odstranit).

## Aktivace zasílání textových zpráv (SMS)

Na telefonu můžete aktivovat funkci, kdy po stisku tlačítka pro nouzové volání bude odeslána textová zpráva na vybraná telefonní čísla.

1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Notruf – SMS – Aktivierung.

- Ein (On) Před vytáčením tísňového volání bude odeslána textová zpráva.
- Aus (Off) K odeslání textové zprávy před vytáčením tísňového volání nedojde.
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Vytvoření SMS pro tísňové účely

- 1. Stiskněte tlačítko Menü Einstellungen Notruf SMS Notruf-SMS.
- 2. Vyberte menu Ändern a napište vlastní text pro tísňovou zprávu.
- 3. Uložení zprávy potvrďte stiskem tlačítka OK.

**Poznámka**: V případě, že jste aktivovali funkci pro odeslání tísňové zprávy, musíte již tuto zprávu vytvořit.

#### Nastavení tísňového volání

V systému můžete aktivovat funkci pro potvrzení přijetí tísňového volání. Doporučujeme tuto funkci použít zejména v případech, kdy hrozí, že by mohlo dojít k přepnutí tísňového volání do hlasové schránky nebo záznamník. Pakliže příjemce tísňového volání nestiskne během 60. sekund tlačítko 0, volání se ukončí a systém zajistí volání dalšího účastníka ze seznamu. Pokud však příjemce tísňového volání na další čísla bude zastaveno.

1. Stiskněte tlačítko Menü – Einstellungen – Notruf – Mit "0" bestätigen.

Aktivujte (volba Ein) nebo deaktivujte (volba Aus) pro potvrzení stiskem tlačítka 0.
 Vlastní volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Typ signalizace

Zvolte typ signalizace pro tísňové volání.

- 1. Stiskněte tlačítko Menü Einstellungen Notruf Signaltyp:
- Laut Hlasitá signalizace (výchozí nastavení).
- Leise Střední hlasitost signalizace.
- Lautlos Bez signalizace.
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

# Zprávy

## Vytvoření a odeslání textové zprávy

**Upozornění!** Proto, abyste mohli odesílat textové zprávy, musíte do vašeho telefonu uložit číslo střediska textových zpráv. Toto číslo získáte u vašeho mobilního operátora. Obvykle je toto číslo již uloženo na vaší SIM kartě. V případě potřeby toto číslo můžete sami zadat a uložit.

1. Stiskněte tlačítko se symbolem poštovní obálky 🖾. Alternativně přejděte do nabídky Menü – Mitteilungen – Neu erstellen – SMS.

2. Napište vaší zprávu a vyberte An.

 Vyberte příjemce zprávy z telefonního seznamu Telefonbuch. Alternativně můžete zadat číslo příjemce ručně výběrem Nummer eingeben.

4. Stiskněte Hinzuf. pro vložení dalšího příjemce.

**Tip**: Příjemce vaší zprávy můžete kdykoliv změnit. Přejděte proto do nabídky **Option – Ändern** (upravit) / **Löschen** (odstranit) /**Alles Löschen** (odstranit všechny).

5. Pro odeslání zprávy vyberte Senden.

**Poznámka**: V případě výběru více příjemců je účtována každá zpráva jednotlivě. Jednu zprávu můžete najednou odeslat max. 10 příjemcům. Před odesláním zprávy na mezinárodní číslo použijte symbol "+". Symbol před číslo vložíte po dvojnásobném stisku symbolu 🖪.

#### Multimediální zprávy MMS

Z telefonu můžete odesílat zprávy, které obsahují textový, audio nebo video obsah. K tomu je však zapotřebí aktivovat tuto službu u vašeho telefonního operátora. Potřebné parametry vám přitom může váš poskytovatel telefonních služeb odeslat do telefonu prostřednictvím textové zprávy.

1. Stiskněte tlačítko se symbolem poštovní obálky 🖾. Alternativně přejděte do nabídky Menü – Mitteilungen – Neu erstellen – MMS.

2. Napište vaší zprávu.

3. Vyberte volbu Option - Bild hinzufügen:

- Meine Bilder Vyberte některý z uložených snímků.
- Bild Aufnehmen Pořiďte snímek prostřednictvím telefonu.
- Option Ton Hinzufügen a Video hinzuf. můžete do zprávy připojit audio a video soubor.

**Poznámka**: V případě, že budete do zprávy přikládat více, než jeden obrázek, budou všechny další obrázky systémem telefonu komprimovány (zmenšovány). Tímto způsobem můžete posílat několik obrázků v jedné zprávě. Pakliže však hodláte zachovat maximální kvalitu snímku, odešlete vždy pouze jeden snímek v rámci jedné zprávy.

- 4. Pro přidání předmětu zprávy vyberte menu Betreff. hinzuf.
- Vyberte An a zvolte příjemce zprávy z telefonního seznamu Telefonbuch. Alternativně můžete vložit číslo příjemce v menu Nummer eingeben.
- 6. Pro výběr dalších příjemců použijte volbu Hinzuf.
- 7. Zprávu odešlete výběrem Senden.

#### Hlasová zpráva

Pro hlasové zprávy se používá stejné technologie jako pro MMS. Musíte tak mít vy (a příjemce zprávy) tuto službu aktivovanou u svého poskytovatele telefonních služeb. Potřebné parametry pro nastavení hlasových zpráv vám pak může poskytovatel telefonních služeb odeslat do telefonu prostřednictvím textové zprávy. Tuto konfiguraci však můžete provést i ručně po zadání všech parametrů do telefonu.

1. Stiskněte tlačítko se symbolem poštovní obálky 🖾. Alternativně přejděte do nabídky Menü – Mitteilungen – Neu erstellen – Sprachnachricht.

 Tímto výběrem se okamžitě spustí hlasový záznam. Výběrem Stopp hlasový záznam ukončíte. Jeho uložení potvrďte výběrem Ja.

4. Vyberte příjemce zprávy v telefonním seznamu. Alternativně zadejte telefonní číslo příjemce výběrem menu **Nummer eingeben** a potvrďte stiskem **OK**.

5. Pro odeslání zprávy více příjemcům vyberte Hinzuf. a vyberte ze seznamu i další příjemce.

6. Zprávu odešlete výběrem Senden.

## E-mail

**Upozornění!** Využívání datových služeb může být poskytovatelem těchto služeb zpoplatněno. Doporučujeme proto, abyste se informovali u svého operátora na aktuální ceník a další možnosti přenosu dat v síti.

Pro odesílání a příjem e-mailových zpráv je nezbytné mít zřízené osobní nebo pracovní e-mailový účet.

1. Stiskněte tlačítko se symbolem poštovní obálky 🖾. Alternativně přejděte do nabídky Menü – Mitteilungen – Neu erstellen – E-mail.

- 2. Napište vaší zprávu.
- 3. Přejděte do menu Option.

4. Vyberte volbu **An** a vyberte příjemce emailu z telefonního seznamu a potvrďte stiskem tlačítka **OK**. Alternativně můžete příjemce vybrat ručně (možnost **Empfänger eingeben**).

- 5. Pro přidání dalších příjemců použijte volbu Hinzuf.
- 6. Stiskněte volbu Zurück.
- 7. Vyberte volbu **Option Betreff hinzuf**.
- 8. Vyberte volbu Option Bild hinzufügen.
- Meine Bilder Jako přílohu emailu vyberte některý z vašich uložených souborů.
- Bild Aufnehmen Pořiďte a přiložte snímek prostřednictvím fotoaparátu v telefonu.

Do e-mailové zprávy můžete rovněž přiložit audio nebo video soubor (volba **Option – Ton/Video hinzufügen**).

9. Pro odeslání zprávy vyberte Senden.

#### Použití několika e-mailových účtů

V případě, že používáte několik e-mailových účtů, můžete mezi nimi velmi jednoduše přepínat.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Mitteilungen E-mail Konto ändern Konten.
- 2. Pomocí navigačních tlačítek vyberte ze seznamu požadovaný e-mailový účet.

## Čtení emailových zpráv

## 1. Přejděte do nabídky Menü – Mitteilungen – E-mail – Posteingang.

**Poznámka**: Po úspěšné konfiguraci vašeho e-mailového účtu můžete zobrazit dříve stažené e-maily v režimu offline, popřípadě se připojit k e-mailovému serveru a zobrazit nové zprávy. Po načtení nových zpráv můžete znovu přejít do režimu offline.

## Přijaté zprávy, zprávy k odeslání a odeslané zprávy

1. Stiskněte tlačítko se symbolem poštovní obálky 🖾. Alternativně přejděte do nabídky Menü – Mitteilungen.

- 2. Vyberte požadovanou položku Posteingang (Inbox) přijaté zprávy, Postausgang zprávy
- k odeslání a Gesendet odeslané zprávy.

3. V seznam přejděte pomocí navigačních tlačítek na požadovanou zprávu a pro její přečtení vyberte Lesen.

- 4. Vyberte volbu Option:
- Wählen Uskutečnění hovoru na vybraný kontakt.
- Erneut senden Znovu odeslání zprávy stejnému příjemci.
- Antwort Odpovědět na e-mail. Po odepsání zprávu okamžitě odešlete výběrem Senden.
- Löschen Odstranění zprávy. Systém předtím zobrazí bezpečnostní dotaz.
- Výběrem volby **Ja** pak dojde k odstranění zprávy.
- Herunterladen/Ende Výběrem této funkce dojde ke stažení zprávy.
- Ändern Editace zprávy.
- Weiterleiten Přeposlání zprávy dalším příjemcům.
- Adresse verwenden Zobrazení emailové adresy u vybrané zprávy.

 - Option – Speichern – Neu erstellen / Update: Uložení nové e-mailové adresy nebo aktualizace původní.

- Option Schicken Sie Post: Psaní nové emailové zprávy.
- Nummer verwenden Zobrazení telefonních čísel odesílatele u všech zpráv.
- Wählen Volání na vybrané telefonní číslo.
- Speichern Uložení telefonního čísla do seznamu.
- SMS senden Odeslání textové zprávy.

- MMS senden – Odeslání multimediální zprávy.

- Objekte speichern Uložení textového a multimediálního obsahu (snímky, audio a video soubory).
- Details Zobrazení podrobností (pouze MMS).
- 5. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Informace o přijetí nových zpráv

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Mitteilungen Texterkennung.
- Funkci aktivujete výběrem volby Ein (výchozí nastavení) nebo deaktivujete volbou Aus (Off).
   Vlastní volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Jazyk psaní

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Mitteilungen Schriftsprache.
- 2. V seznamu vyberte pomocí navigačních tlačítek požadovaný jazyk.

3. Výběr jazyka potvrďte stiskem tlačítka OK.

Tip: Po delším přidržení tlačítka 🏙 se otevře seznam se všemi dostupnými jazykovými mutacemi.

## Rychlost psaní 🛛 🚍

Na telefonu můžete nastavit rychlost s jakou přejde textový editor k vložení dalšího znaku (rychlost přesunu kurzoru).

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Mitteilungen.
- 2. V další nabídce vyberte Schreibgeschwindigkeit Langsam (nízká rychlost), Normal nebo Schnell (vysoká rychlost).
- 3. Vlastní volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Nastavení SMS

1. Přejděte do nabídky Menü - Einstellungen - Mitteilungen - SMS-Einst.

#### Stav kapacity úložiště

 V menu SMS-Einst. Vyberte Speicherstatus. Systém tím zobrazí aktuální kapacitu úložiště SIM karty a interní paměti telefonu. Do paměti telefonu je možné uložit až 100 zpráv.
 Pro návrat do předchozího menu stiskněte tlačítko Zurück.

#### Oblast pro ukládání SMS

1. V menu SMS-Einst. vyberte Speicherort:

- SIM Ukládání zpráv na SIM kartu (výchozí nastavení).
- Telefon Zprávy se ukládají do interní paměti telefonu.
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

## Číslo SMS brány

#### 1. V menu SMS-Einst. Vyberte SMS-Center - Ändern.

Zadejte telefonní číslo SMS centra. Pro odstranění již neplatného čísla použijte volbu Löschen.
 Číslo SMS brány uložte výběrem OK.

#### Informace ze sítě operátora

Ze sítě vašeho telefonního operátora můžete získávat různé informace jako jsou například informace o počasí nebo dopravní zpravodajství z vybrané oblasti. Informace o dostupných kanálech a nastavení získáte dotazem na vašeho mobilního operátora. V případě, že je telefon v režimu roaming nebude možné přijímat žádné informační kanály.

#### 1. V menu SMS-Einst. Zellinformationen:

- Aktivierung Aktivujte resp. deaktivujte příjem informačních zpráv výběrem volby Ein. resp. Aus.
- Lesen Režim čtení informačních kanálů.
- Sprachen Výběr jazyka.

- Einstellungen Výběr požadovaného okruhu informací pro jejich odběr. Vybrané kanály můžete odebírat výběrem Abonnieren. Zrušení odběru provedete s použitím funkce Abonnement kündigen, případně můžete vybírat z nových kanálů (Hinzuf.), upravit stávající seznam kanálů (Ändern) nebo odstranit vybrané kanály (Löschen).
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Metody zadávání textu

Díky funkci pro zadávání textu si můžete vybrat mezi určitými speciálními znaky (Unicode) nebo jednoduchými znaky a použít tuto metodu při psaní textu. Ve výchozím nastavení je povoleno použítí speciálních znaků. Tyto speciální znaky však vyžadují použítí vyšší kapacity paměti a proto je možné použít v jedné zprávě max. 70 takovýchto znaků. GSM abeceda převádí všechny speciální znaky na abecední znaky, například znak "Γ je automaticky převedeno na písmeno "I" a podobně. Tato funkce pak umožňuje psát textové zprávy v délce 160 znaků.

- 1. V menu SMS-Einst. Texmetode vyberte z následujících možností:
- Automatisch (výchozí nastavení) Povolení použití speciálních znaků.
- GSM-Alphabet Převod speciálních znaků na prostý text.
- Informationen Popis funkce.
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Nastavení MMS

1. Přejděte do menu Menü - Einstellungen - Mitteilungen - MMS-Einst.

#### Stav paměti

Přejděte do menu MMS-Einst. – Speicherstatus. Na telefonu se přitom zobrazí zbývající volný prostor na paměťové kartě (v případě, že je v telefonu použita) a kapacita interní paměti telefonu.
 Pro návrat do předchozí nabídky stiskněte tlačítka Zurück.

## Oblast pro ukládání MMS

Ve výchozím nastavení se obrázky ukládají do interní paměti telefonu. Pakliže dojde k zaplnění interního úložiště, budete muset některé starší zprávy odstranit nebo použít pro ukládání dalších dat paměťovou kartu. V případě, že dojde k zaplnění celkové paměti, zobrazí se při pokusu o odeslání zprávy nebo po přijetí MMS příslušné oznámení.

**Upozornění!** Předtím, než vložíte paměťovou kartu do telefonu, ujistěte se o její kompatibilitě. Menu pro paměťovou kartu se zobrazí pouze v případě, že je tato karta vložena do příslušného slotu v telefonu a je plně kompatibilní.

#### 1. Přejděte do menu MMS-Einst. Speicherort.

- Telefon Ukládání dat do interní paměti telefonu.
- Speicherkarte Pro ukládání dat je použito paměťové SD karty.
- 2. Vlastí výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Profil MMS

Nastavení profilu MMS je nezbytné pro správnou funkci multimediálních zpráv. Toto nastavení vám poskytne provozovatel vaší mobilní sítě a může vám jej zaslat pomocí sms do telefonu.

#### 1. Přejděte do menu MMS-Einst. - Profil MMS.

2. Vyberte v seznamu vašeho operátora a přejdete do nabídky Option - Aktivieren.

#### Vytvoření nového MMS profilu

V případě, že v seznamu nenaleznete vašeho operátora, postupujte podle následujících pokynů. Pro optimální nastavení však kontaktujte vašeho telefonního operátora.

1. Přejděte do menu Profil MMS Hinzuf.

- Kontoname Zadání názvu účtu.
- APN Název přístupového bodu (Access Point Name).
- Benutzername Uživatelské jméno.
- Kennwort Přístupové heslo.
- Website Domovská stránka.

- Verbindung Zadejte http nebo WAP.
- Proxy-Zusatz Adresa proxy serveru.
- Proxy-Port Port proxy serveru.
- Proxy-Benutzername Název proxy serveru.
- **Proxy-Kennwort** Heslo pro přístup k proxy serveru.

2. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

 Vyberte volbu Ja pro uložení nastavení. Ukončení režimu nastavení bez uložení provedených změn provedete výběrem volby Nein.

4. Zvolte váš nový profil a pro aktivaci nastavení použijte volbu Option - Aktivieren.

5. Pro potvrzení stiskněte tlačítko **OK**. Pro ukončení režimu nastavení bez uložení stiskněte kdykoliv v průběhu procesu tlačítko

**Poznámka**: U některých telefonních operátorů musíte proto, abyste mohli MMS zprávy přijímat tuto funkci aktivovat odesláním první MMS. Službu aktivujete odesláním jednoduše textové zprávy. Může se však stát, že vás přesto bude váš operátor telefonicky kontaktovat.

#### MMS Roaming

Systém telefonu automaticky použijte služeb operátora, který je dostupný pro danou oblast. V případě, že operátor není k dispozici, může se stát, že bude použito i jiné sítě za předpokladu, že váš operátor má odpovídající smlouvu i s jinými mobilními operátory. Tato funkce se nazývá **Roaming** (provoz v síti jiného operátora). Podrobnější informace k tomuto tématu získáte dotazem u vašeho operátora.

Důležité! Příjem a odesílání MMS může být vaším operátorem účtováno zvláštním poplatkem. Informujte se proto u vašeho operátora na aktuální ceník za roamingové služby předtím, než budete tyto datové služby používat.

## 1. Přejděte do menu MMS-Einst. MMS-Roaming.

2. Aktivujte tuto službu výběrem **Ein** (On) nebo deaktivujte **Aus** (Off). Ve výchozím nastavení je tato služba aktivována.

3. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Konfigurace E-mailového klienta

V telefonu můžete používat svůj soukromý nebo například firemní e-mailový účet. Na telefonu Doro 6050 však můžete používat pouze e-mailové účty poštovních klientů Google Mail, Yahoo nebo Hotmail.

Poznámka: Celkově můžete používat až 10 e-mailových účtů.

#### Přihlášení k e-mailového účtu

- 1. Přejděte do menu E-mail Wählen:
- Gmail.
- Hotmail.
- Yahoo.
- 2. Zadejte vaší e-mailovou adresu E-Mail Adresse a heslo Kennwort.
- 3. Přihlášení potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Konfigurace e-mailového účtu

Pakliže v seznamu nenaleznete vašeho operátora, postupujte podle následujících pokynů.

- 1. Přejděte do menu E-mail Wählen:
- 2. Vyberte Andere E-Mail-Konten.
- Zadejte e-mailovou adresu.
- Zadejte POP3 nebo IMAP4.
- Zadejte server pro příchozí zprávy.
- Zadejte server pro odchozí zprávy.
- Zadejte uživatelské jméno Benutzername.
- Zadejte heslo Kennwort.
- 3. Vyberte interval pro ověření.

Upozornění! Datové služby mohou být zpoplatněny nad rámec vašeho tarifu.

Doporučujeme proto před použitím této služby informovat se u vašeho operátora na téma intervalů pro datový přenos.

- Aus (Off) výchozí nastavení.
- 5 Min.
- 30 Min.
- 1 Stunde (1 hodina).
- 2 Stunden (2 hodiny).
- 3. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

Existující nastavení můžete změnit výběrem volby **Option – Ändern** nebo zcela odstranit (**Löschen**). Pro konfiguraci nového e-mailového účtu spusťte automatického průvodce nastavením **Mail-Setup Assistent**.

# Upomínka přijatých zpráv

Po uplynutí 10 minut od přijetí zprávy vás systém telefonu upozorní na tuto zprávu, popřípadě že jste na zprávu doposud neodpověděli nebo jste si neposlechli zprávu uloženou ve vaší hlasové schránce. Pakliže jste určitou zprávu zaznamenali, stiskněte tlačítko o a ukončete tím další upozornění.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Mitteilungen Erinnerung.
- Funkci pro upozornění na přijaté zprávy aktivujete výběrem volby Ein (On). Deaktivaci naopak zajistíte výběrem volby Aus (Off).
- 3. Výběr vlastní volby potvrďte stiskem tlačítka OK.

## Vibrace

Systém telefonu disponuje možností upozornění na příchozí zprávu prostřednictvím vibrací.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Mitteilungen Erinnerung.
- 2. Vyberte menu Mitteilungen:
- Kurz (4 sekundy) Kratší vibrace.
- Lang (12 sekund) Delší vibrace.
- 3. Výběr vlastní volby potvrďte stiskem tlačítka OK.

Poznámka: V případě, že je na telefonu nastavena signalizace příchozího hovoru na volbu Ton, nebude telefon vibrovat

#### Potvrzení o doručení

Telefon disponuje funkcí pro přijetí potvrzení o doručení zprávy vybranému příjemci. Pro použití této funkce se však se svou žádostí o aktivaci obraťte na svého mobilního operátora.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Mitteilungen Sendebericht.
- 2. Aktivujte (Ein) nebo deaktivujte (Aus) tuto funkci.
- 3. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Mazání zpráv

V telefonu můžete odstranit všechny zprávy nebo všechny adresáře se zprávami najednou.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Mitteilungen Sendebericht.
- Vyberte adresář s přijatými zprávami Posteingang, zprávami k odeslání Postausgang nebo odeslanými zprávami Gesendet nebo Alles Löschen. Před trvalým odstraněním zpráv se zobrazí bezpečnostní dotaz systému, který potvrďte výběrem volby Ja pro odstranění nebo Nein, pakliže nehodláte zprávy smazat.

# Kamera

## Funkce fotoaparátu

Abyste dosáhli maximálně kvalitních snímků, očistěte čočku kamery pomocí mírně navlhčeného hadříku.

1. Stiskněte tlačítko fotoaparátu 💿. Alternativně můžete přejít do nabídky Menü – Kamera.

2. Pro pořízení snímku stiskněte tlačítko **D**.

- 3. Přejděte k volbě pro odeslání snímku Option:
- Senden Per MMS.
- Senden Per E-Mail.
- Senden Per Bluetooth.
- Löschen Odstranění snímku. Před trvalým odstraněním se zobrazí bezpečnostní výzva.
- Gebrauch Hintergrund Použití snímku pro pozadí telefonu.
- Gebrauch Telefonbuchkontakt Použití snímku pro vybraný kontakt v telefonním seznamu.
- Pro pořízení nového snímku stiskněte tlačítko Zurück. V případě, že neprovedete žádnou akci dojde k automatickému uložení pořízeného snímku.

## Nastavení fotoaparátu

Pomocí navigačních tlačítek 
/ můžete záběr snímku zvětšit nebo naopak zmenšit (funkce zoom). S použitím tlačítek +/- můžete nastavit hodnotu světla a citlivosti. Výběrem funkce Blitz (blesk) nastavte režim pro blesk Auto, Aus (Off), Ein (On) nebo provést nastavení pro eliminaci červených očí Rote-Augen-Red.

Poznámka: Zvětšení obrazu (zoom in) může vést ke snížení celkové kvality snímku.

1. Další nastavení provedete v nabídce Menü - Einstellungen - Kamera:

- Lichwertinfo Hodnotu pro expozici nastavíte pomocí tlačítek pro ovládání hlasitosti +/-.
- Zoominformationen Přiblížení (zoom in) a oddálení obrazu (zoom out) nastavíte pomocí tlačítek pro ovládání hlasitosti +/-.
- Blitz Výběr režimu blesku Auto, Aus, Ein nebo Rote-Augen-Red (eliminace červených očí).
- Bildgrösse Kvalita snímku Klein (nízká), 1 MP, 3 MP nebo 2 MP (nejvyšší kvalita).
- Auslösegeräusch Zvuk závěrky Aus (Off), Leise (tišší zvuk) nebo Laut (vyšší zvuk).
- Speichernort Výběr oblasti pro ukládání snímků: Telefon nebo Speicherkarte (paměťová karta). Tato volba je k dispozici pouze v případě, že v telefonu použijete kompatibilní paměťovou kartu.
- 3. Vlastní nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

Při nastavení vyšší kvality snímku je možné uložit jen omezené množství snímků nebo video záznamů do interní paměti telefonu. Použitím kompatibilní paměťové karty (mikroSD) pak získáte daleko větší prostor pro ukládání video záznamů nebo snímků.

## Prohlížení pořízených snímků

Na telefonu můžete prohlížet pořízené snímky.

1. Přejděte do nabídky Menü - Bilder.

- 2. Vyberte některý snímek a stiskněte tlačítko s volbou Option.
- Anzeigen Zobrazení jednoho snímku. Po stisku tlačítka Zurück přejděte zpět do předchozí nabídky. Pro přechod na jiný snímek použijte navigační tlačítka
- Senden Per MMS Odeslání formou MMS.
- Senden Per Bluetooth Odeslání přes bluetooth.
- Senden Per E-mail Odesláním do e-mailu příjemce.
- Löschen Odstranění snímku, telefon předtím zobrazí bezpečnostní dotaz, který musíte potvrdit výběrem Ja. V případě, že se rozhodnete snímek ponechat, vyberte volbu Nein.
- Gebrauch Hintergrund Použití snímku jako tapetu na pracovní plochu telefonu.
- Gebrauch Telefonbuchbild Použití snímku coby profilový obrázek pro telefonní kontakt.
- Details Zobrazení podrobností o snímku (datum pořízení, velikost, autorská práva).
- Umbennen Přejmenování názvu snímku nebo Löschen (odstranění).
- Suchtyp Náhled na snímky v seznamu, ve střední velikosti nebo v plném náhledu.
- Sortieren Třídění seznamu se snímky podle názvu Name nebo času pořízení Zeit.

 Alles löschen – Odstranění všech snímků. Této akci předchází bezpečnostní dotaz. Výběrem volby Ja pak dojde k odstranění všech snímků.

3. Vlastní volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

# Konektivita

## Bluetooth®

Důležité! V případě, že právě nepoužíváte bluetooth připojení, vyberte v menu Aktivieren – Aus nebo Sichtbarkeit – Aus. Pouze v případě potřeby se připojte k vybranému bluetooth zařízení.

## Aktivace bluetooth

 Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Verbindung – Bluetooth – Aktivierung.
 Vyberte volbu Ein (On) aby se váš telefon stal "viditelným" i pro ostatní bezdrátová zařízení. Výběrem volby Aus (Off) zůstane telefon "neviditelný".
 Potvrďte stiskem tlačítka OK.

## Konfigurace bluetooth

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Verbindung Bluetooth Sichtbarkeit.
- 2. Vyberte Ein (On). Telefon se tak stane viditelným pro ostatní bezdrátová zařízení.
- 3. Potvrďte stiskem tlačítka OK.

**Poznámka**: Výběrem volby **Aus** (Off) zamezíte spárování telefonu s jinými bezdrátovými zařízeními, neboť telefon se tak stane pro ostatní bezdrátové systémy nedostupný. Přesto však když použijte volbu **Aus** může být telefon zaznamenán jinými bezdrátovými systémy.

## Síťový název telefonu

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Verbindung Bluetooth Gerätename.
- 2. Zadejte název vašeho telefonu, pod kterým se bude ostatním zařízením v síti zobrazovat.
- 3. Název potvrďte stiskem tlačítka OK.

## Vyhledávání jiných bezdrátových zařízení

Systém telefonu disponuje funkcí pro vyhledávání jiných audio systémů s podporou technologie Bluetooth.

1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Verbindung – Bluetooth - Suchen.

V seznamu vyberte zařízení, se kterým hodláte váš telefon spárovat. Vyberte proto volbu Koppel.
 Pokud jste předtím neaktivovali funkci Bluetooth, vyberte volbu Ja.
 Ke spárování telefonu s ijným bezdrátovým svstémem bude zřejmě zapotřebí zadání přístupového

hesla. Zadejte správné heslo a potvrďte jej stiskem tlačítka **OK**.

## Moje zařízení "Meine Geräte"

V telefonu můžete zobrazit seznam s již spárovanými zařízeními popřípadě spárovat telefon s novým zařízením.

1. Přejděte do nabídky Menü - Einstellungen - Verbindung - Bluetooth - Meine Geräte.

- 2. V seznamu přejděte na požadované zařízení a vyberte volbu Option:
- Verbinden / Trennen Spárování nebo rozvázání bezdrátového připojení (například s vaší náhlavní soupravou).
- Umbennen Editace názvu některého bezdrátového zařízení.
- Löschen Odstranění vybraného zařízení ze seznamu.
- Alles löschen Odstranění všech bezdrátových zařízení ze seznamu.
- Sicherheit Možnosti pro zabezpečení bezdrátového přenosu.

## Audio Path

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Verbindung Bluetooth AudioPfad.
- Telefon Příjem hovoru na telefonu.
- Zu Bluetooth Příjem hovoru prostřednictvím bluetooth zařízení (například headset).
- Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Zabezpečení

## 1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Verbindung – Bluetooth – Sicherheit.

- Normal Bezdrátová zařízení se mohou k telefonu volně připojovat.
- Hoch Vysoký stupeň zabezpečení, který vyžaduje potvrzení pro zařízení, které odeslalo požadavek ke spárování se systémem telefonu.
- Informationen Informace o stavu zabezpečení.
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka **OK**.

## Internetový profil

V příslušném menu se nastavují služby, které zajišťují komunikaci telefonu prostřednictvím sítě internetu. Nastavení internetu je pro většinu známých mobilních operátorů již přednastaveno. Další možnosti a konfigurace je možné získat od vašeho operátora formou sms. V případě, že v seznamu nenaleznete vašeho poskytovatele datových služeb, postupujte podle následujících kroků. O správném nastavení internetového profilu se však vždy informujte u vašeho operátora.

## 1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Verbindung – Internet-Profil.

- 2. Pomocí navigačních tlačítek vyberte některý profil.
- 3. Stiskněte tlačítko s volbou Option Ändern a proveďte nastavení síťových parametrů:
- Kontoname Zadání názvu profilu.
- APN Adresa APN.
- Benutzername Uživatelské jméno.
- Kennwort Přístupové heslo.
- Website Domovská stránka.
- Verbindugstyp HTTP/WAP.
- Proxy-Zusatz Adresa proxy serveru.
- **Proxy-Port** Adresa portu proxy serveru.
- Benutzername Zadání uživatelského jména.
- Kennwort Zadání přístupového hesla.
- 4. Stiskněte tlačítko OK a vyberte volbu Ja pro uložení nastavení.

 Vyberte váš nový profil a přejdete do nabídky Option – Aktivieren. Profil můžete aktivovat nebo provést jeho úpravy v menu Option – Aktivieren/Ändern (editace)/Löschen (odstranění).

#### Mobilní data, počítadlo dat a datový roaming

Důležité! Datové služby mohou být zvlášť zpoplatněny. Doporučujeme proto obrátit se na vašeho operátora a vyžádat si aktuální ceník datových služeb a informace o rychlosti a objemu přenášených dat.

Některé služby (například různé internetové prohlížeče, Facebook, Weather, My Doro Manager, MMS a Email) vyžadují ke svému provozu trvalé připojení do sítě internetu. Pakliže nebudete tyto služby využívat doporučujeme vypnout funkci pro přenos dat.

#### 1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Verbindung – Mobile-Daten – Aktivieren.

- 2. Datový přenos aktivujte výběrem Ja. Pro deaktivaci vyberte volbu Nein.
- 3. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Počítadlo dat

Tato funkce umožňuje shromažďovat informace o datovém přenosu při použití vašeho internetového prohlížeče dalších služeb (například Weather, My Doro Manager, MMS a E-Mail).

#### 1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Verbindung – Mobile-Daten – Datenzähler.

- Gesendet Objem odeslaných dat.
- Empfangen Přijatá data.
- Aller zurücksetzen Reset čítače (informace o přijatých a odeslaných paketech).

## Datový roaming

Systém telefonu automaticky přepíná mezi mobilními operátory, jejichž signál je právě dostupný v dané oblasti. Sítě jiných operátorů můžete využívat v případě, že váš operátor má uzavřenou odpovídající smlouvu s jinými provozovateli mobilních sítí. Tato funkce se nazývá "roaming". Další podrobné informace k tomuto tématu získáte na stránkách nebo zákaznické lince vašeho operátora.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Verbindung Mobile-Daten Daten-Roaming.
- 2. Funkci datového roamingu aktivujete výběrem volby Ein (On). Volbou Nein službu deaktivujete.
- 3. Volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

## Nastavení sítě

Telefon bude automaticky používat síť operátora, která je dostupná v dané oblasti. Podrobnější informace o tomto tématu získáte u vašeho mobilního operátora.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Allgemein Netzeinstellungen.
- 2. Vyberte některou z následujících možností a potvrďte stiskem tlačítka OK:
- Neue Suche Spuštění nového vyhledávání v případě, že dojde k rozvázání připojení do sítě vašeho operátora.
- Netzauswahl Možnost volání ze sítě dostupného mobilního operátora.
   Po chvíli se zobrazí seznam všech dostupných operátorů. V seznamu vyberte vašeho mobilního operátora.
- Netzwerkmodus Režim pro výběr jiné sítě. Volbou Automatisch dojde k automatickému výběru sítě popřípadě volbu Manual pro ruční výběr mobilního operátora.

#### Služby v síti operátora

V příslušné nabídce můžete využívat přeprogramované služby mobilního operátora. Poskytované služby a jejich rozsah však vždy závisí na podporované technologii a vašem telefonním tarifu.

1. Přejděte do nabídky Menü - Einstellungen - Allgemein - Dienste.

#### Správce souborů

Na telefonu můžete prostřednictvím správce souborů soubory otevírat, přesouvat, kopírovat, přejmenovat nebo je odstranit.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Dateimanager.
- 2. Vyberte Telefon/Speicherkarte (paměťová karta) Öffen.
- 3. Vyberte některý adresář, například Fotos a otevřete jej výběrem Öffen.
- 4. Přejděte na požadovaný soubor a stiskněte tlačítko voleb Option:
- Abspielen (Audio/Video/Music) Pro spuštění stiskněte navigační tlačítko 
   pro spuštění a navigační tlačítko 
   pro ukončení přehrávání.
- Anzeigen (Foto) Náhled vybraného snímku.
- Senden Per MMS Odeslání souboru formou SMS.
- Details Podrobné informace o souboru (datum pořízení, velikost, autorská práva).
- Umbenennen Přejmenování souborů.
- Löschen Odstranění souboru.
- Alles löschen Odstranění všech souborů ve vybraném adresáři.
- Sortieren Name/Zeit Třídění souborů do seznamu (podle času názvu nebo doby pořízení).
- Kopieren/Verschieben Telefon/Speicherkarte Option Öffen Kopírování nebo přesunutí souboru. Pro vložení souboru do vybraného adresáře vyberte volbu Option – Einfügen.
- Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Podporované formáty:

- Obrazový formát BMP/GIF/JPG/PNG, snímky pořízené integrovanou kamerou se ukládají ve formátu JPG.
- Audio soubory WAV/AMR/MIDI/MP3/AAC/AAC+. Video záznamy se ukládají ve formátu AMR.
- Video formát MP4, 3GPP.

#### Připojení telefonu do počítače

Propojte váš telefon s počítačem a přenášejte soubory mezi oběma zařízeními. Použijte k tomu však vhodný USB kabel. Ve správci souborů pak můžete ve vašem počítači provádět běžnou správu souborů (kopírování a přemístění). Přenášet nebude možné soubory opatřené ochranou proti kopírování. Soubory přeneste v režimu "Drag and Drop" (uchopit a po přenesení pustit). 1. Připojte váš telefon do počítače.

 Vyčkejte, než dojde k načtení datového obsahu telefonu ve vašem prohlížeči jako běžného externího úložiště. V případě úspěšného načtení se zobrazí soubory uložené v telefonu ve vašem počítači.

3. Přenášejte vybrané soubory mezi telefonem a počítačem.

**Poznámka**: Většina zařízení s operačním systémem, která podporují USB přenos, umožňují soubory přenášet s použitím vhodného USB kabelu.

#### Bezpečné odpojení telefonu z USB portu počítače

1. Zajistěte softwarové odpojení telefonu od počítače (například výběrem příslušné ikony ve stavové liště).

2. Teprve poté odpojte USB kabel z telefonu a USB portu počítače.

**Poznámka:** Postup pro odpojení USB zařízení z počítače se může v závislosti na příslušném operačním systému lišit. Vyhledejte proto potřebné informace v nápovědě vámi používaného operačního systému.

## Zvuky a možností zobrazení

**Upozornění!** Režim "Tichý" (**Lautlos**) musí být deaktivován (volba **Aus**). V opačném případě nejde získat přístup k nastavení zvuku, hlasitosti, vyzváněcí melodii a dalším zvukům.

# Audio nastavení

V případě, že používáte naslouchátko nebo provozujete váš telefon v hlučnějším prostředí, můžete na telefonu upravit nastavení zvuku.

1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Ton – Audioeinrichtung:

- Normal Režim pro běžný sluch a za normálních okolních podmínek.
- Hoch Režim v případě sluchového postižení nebo při použití telefonu v hlučnějším prostředí.
- HAC-Modus Režim pro použití naslouchátka.
- 2. Výběr požadovaného režimu potvrďte stiskem tlačítka OK.

**Poznámka**: Doporučujeme vždy vyzkoušet různé režimy a použít pouze takový, který bude nejlépe vyhovovat vašemu sluchu.

Zvuky (vyzváněcí melodie)

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Ton Töne.
- 2. Vyberte menu s vyzváněcími tóny Klingelton.
- 3. Pomocí navigačních tlačítek procházejte seznamem s dostupnými vyzváněcími melodiemi.
- 4. Vybranou melodii použijete pro signalizaci příchozího hovoru po stisku tlačítka OK.

**Tip**: Vyberte také melodii pro funkci budíku (Wecker), SMS (Nachtrichtenton), zvuk tlačítek (Tastenton), zvuk po vyklopení/sklopení telefonu (Abdeckung schliessen/offen), zapnutí a vypnutí telefonu (Einschalten/Ausschalten).

# Nastavení hlasitosti vyzvánění

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Ton Lautstärke.
- 2. Pomocí navigačních tlačítek V/ nastavte vlastní hlasitost vyzvánění.
- 3. Požadovanou úroveň hlasitosti potvrďte stiskem tlačítka OK.

## Tichý režim

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Ton Lautlos.
- 2. Režim aktivujete výběrem volby **Ein** (On). Naopak deaktivaci tohoto režimu provedete výběrem volby **Aus** (Off).

3. Požadovanou volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

Tip: V pohotovostním režimu aktivujete resp. deaktivujete tento režim delším přidržením tlačítka #

#### Signalizace příchozího hovoru

Na telefonu můžete nastavit signalizaci příchozího hovoru prostřednictvím vyzváněcí melodie nebo vibrací.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Ton Anrufsignal:
- Ton Signalizace pouze prostřednictvím vyzváněcí melodie.
- Vibration Signalizace pouze prostřednictvím vibrací.
- Vib.+Ton Signalizace vibrace a vyzváněcí melodií.
- Vib.>Ton Příchozí hovor je signalizován nejprve pomocí vibrací a následně i prostřednictvím vyzváněcí melodie.
- Lautlos Na telefonu je příchozí hovor signalizován pouze rozsvícením displeje.
- 2. Požadovaný režim potvrďte stiskem tlačítka **OK**.

#### Signalizace stavu

Na telefonu můžete používat akustickou signalizaci, která vás upozorní na nízkou kapacitu baterie, chybový proces v nastavení telefonu nebo chybu SIM karty a podobně.

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Ton.
- 2. Vyberte menu Zusätlicher Ton Warnung (upozornění) nebo Fehler (chybové hlášení).
- 3. Funkci aktivujte výběrem Ein (On) nebo deaktivujte volbou Aus (Off).
- 4. Vlastní volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Hlavní menu

Zobrazení hlavní nabídky na telefonu můžete různě konfigurovat. Unikátnost hlavní nabídky telefonu Doro spočívá v použití akčních dialogů, které výrazným způsobem usnadňují použití ovládání telefonu tím, že se jednoduše zeptáte: "Co mám dělat?".

1. Přejděte do nabídky Menü - Einstellungen - Anzeige - Hauptmenü.

2. Vyberte některou možnost pro zobrazení menu **Aktionsbasiertes Menü – Gross** (velké zobrazeí) nebo zobrazení v seznamu **Liste** (výchozí nastavení).

3. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Pozadí displeje

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Anzeige Hintergrund.
- System Výběr předdefinovaného téma.
- Benutzerdefiniert Nastavení vlastního pozadí výběrem ve správci souborů.
- 2. V seznamu dostupných možností procházejte pomocí navigačních tlačítek.
- 3. Výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Velikost textu

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Anzeige.
- 2. Vlastní velikost vyberte v menu Schriftgrosse Normal (běžné písmo) Gross (velké písmo).
- 3. Uložení výběru provedete stiskem tlačítka OK.

## Displej v režimu Standby

V pohotovostním režimu je možné na telefonu zobrazovat informace o aktuálním čase, popřípadě informace o čase spolu s datem a názvem vašeho mobilního operátora nebo současné zobrazení všech těchto informací.

1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Anzeige.

 Vstupte do menu Standby-Display – Nur Uhr (pouze aktuální čas), Uhr und Betreiber (čas a mobilní operátor), Alle Informationen (všechny informace) nebo Keine Informationen (žádné informace).

3. Požadovanou volbu nastavíte po stisku tlačítka OK.



- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Anzeige Themen.
- 2. V seznamu dostupných témat procházejte pomocí navigačních tlačítek.
- 3. Vybrané grafické schéma použijete po stisku tlačítka OK.

#### Podsvícení displeje

## 1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Anzeige.

V menu Beleuchtung vyberte časový interval pro vypnutí podsvícení displeje po uplynutí určitého časového intervalu – 15 Sek. – 30 Sek. – 1 Min.
 Vlastní volbu potvrďte stiskem tlačítka OK.



Na telefonu můžete přizpůsobit kontrast displeje v závislosti na vašich požadavcích.

#### Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Anzeige.

2. V menu Helligkeit vyberte úroveň kontrastu displeje. Na výběr máte možnosti: Stufe 1, Stufe 2 nebo Stufe 3.

3. Vybraná úroveň bude aplikována po stisku tlačítka OK.

# Informace o počasí

**Upozornění!** Použití datových služeb může být ze strany vašeho mobilního operátora účtováno zvláštním poplatkem. Informujete se proto před použitím těchto služeb na toto téma u vašeho poskytovatele datových služeb.

Nastavte si na telefonu oblast, ve které se nacházíte a pro kterou hodláte získávat aktuální informace o počasí.

#### 1. Přejděte do nabídky Menü – Wetter.

2. Pro návrat do běžného provozního zobrazení stiskněte tlačítko Zurück.

**Poznámka**: Abyste mohli získávat aktuální informace o počasí pro vybranou oblast, musíte vybrat v seznamu vaše město.

#### Konfigurace oblasti pro získávání aktuálních informací o počasí

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Wetter.
- 2. V menu Stadt zadejte název vašeho města.
- 3. V seznamu vyberte pomocí navigačních tlačítek vaše město.

4. Vstupte do nabídky **Hintergrund** a aktivujte funkci zobrazení informací na displeji telefonu výběrem volby **Ein** (On) v pohotovostním režimu.

5. Nastavení potvrďte stiskem tlačítka OK.

Pro změnu v nastavení přejděte do menu Option - Ändern (editace) nebo Löschen (odstranění).

# FM Rádio

Na telefonu můžete přijímat běžné rozhlasové stanice v pásmu FM a rozsahu 87,5 – 108 MHz s 9. předvolenými kanály. Aby bylo možné na telefonu rozhlasové stanice naladit, musíte do něj připojit kompatibilní headset, který v té chvíli bude sloužit jako anténa.

#### Zapnutí rádia

1. Do telefonu a zdířky označené symbolem  $\Omega$  připojte váš headset.

 Přejděte do nabídky Menü – UKW-Radio. Systém telefonu spustí vyhledávání a příjem rozhlasových stanic. Na displeji telefonu se přitom zobrazí frekvence aktuálně naladěné stanice.
 Na požadovanou stanici přejdete pomocí navigačních tlačítek.

Tip: Pro návrat zpět do běžného provozního režimu stiskněte na telefonu tlačítko Co. Rádio přitom můžete i nadále poslouchat.

#### Hlasitost poslechu

- 1. Vstupte do nabídky Menü UKW-Radio Option Lautstärke.
- 2. Požadovanou úroveň hlasitosti na telefonu nastavíte pomocí tlačítek +/-.
- 3. Vybranou úroveň potvrďte stiskem tlačítka **OK**.

#### Uložení stanice do paměti telefonu

1. Vstupte do nabídky Menü – UKW-Radio – Option – Frequenz speichern.

2. Zadejte název nové rozhlasové stanice.

3. Uložení stanice do paměti provedete po stisku tlačítka OK.

## Vypnutí rádia

1. Přejděte do nabídky Menü – UKW-Radio – Option – Ausschalten.

Tip: V případě, že odpojíte headset z telefonu, dojde k automatickému vypnutí rádia.

#### Poslech rádia v reproduktoru

- 1. Přejděte do nabídky Menü UKW-Radio Option Lautsprecher Ein (On).
- 2. Úroveň hlasitosti nastavíte pomocí tlačítek +/-.
- 3. Pro vypnutí poslechu rádia prostřednictvím reproduktoru na telefonu použijte volbu Aus (Off).

#### Seznam stanic / Editace seznamu stanic

- 1. Přejděte do nabídky Menü UKW-Radio Option Senderliste.
- 2. Vyberte požadovanou stanici a použijte volbu Option:
- Abspielen Spuštění poslechu vybrané stanice.
- Löschen Odstranění vybrané stanice ze seznamu. Před samotným odstraněním zobrazí telefon bezpečnostní dotaz. Výběrem volby Ja pak bude stanice odstraněna ze seznamu.
- Ändern Editace názvu rozhlasové stanice. Stiskem navigačního tlačítka V provedete přesné doladění frekvence, na které stanice vysílá. S použitím tlačítka Vložíte tečku pro desetinné místo v zadání frekvence (MHz).
- 3. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Manuální ladění stanic

- 1. Přejděte do nabídky Menü UKW-Radio Option Manuelle Eingabe.
- Manuelle Suche Režim pro manuální vyhledávání stanic (nastavení frekvence pomocí navigačních tlačítek).
- Autom. Suchen Režim automatického vyhledávání stanic po stisku některého navigačního tlačítka.
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Automatické ukládání stanic

- 1. Přejděte do nabídky Menü UKW-Radio Option.
- 2. Vyberte menu Autospeicherung pro automatické ukládání stanic do kanálů 1 9.
- 3. Stiskem tlačítka OK potvrďte nastavení.

Poznámka: Uložením stanic do dostupných kanálů dojde k přepsání těchto paměťových pozic novými stanicemi.

## Funkce kapesní svítilny

Svítilna na telefonu umožňuje použití celkem 2 různých režimů pro svícení.

Stiskněte a i nadále držte stisknuté na telefonu funkční tlačítko se symbolem osvětlení 
 Pro zhasnutí svítilny pak iednoduše tlačítko znovu uvolněte.

#### Zapnutí svítilny v hlavním menu

- 1. Přejděte do nabídky Menü Taschenlampe.
- 2. Pro vypnutí svítilny vyberte volbu Aus (Off).

#### Automatické vypnutí svítilny

- 1. Přejděte do nabídky Menü Einstellungen Allgemein Taschenlampe Zeit:
- 1 Min Automatické vypnutí po uplynutí 1 minuty.
- 5 Min Automatické vypnutí po uplynutí 5 minut.
- Unbegrenzt Trvalé osvětlení s možností manuálního vypnutí.
- 2. Vlastní výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Zvuk při zapnutí svítilny

Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Allgemein – Taschenlampe –Ton.
 Použití zvuku při zapnutí/vypnutí svítilny aktivujete výběrem volby Ein (On).

#### Kalkulačka

Telefon je vybaven funkcí kalkulačky.

1. Přejděte do nabídky Menü – Rechner.

Zadejte čísla pro výpočet. Pomocí tlačítka # můžete do čísla vložit desetinnou čárku.
 Pro výběr požadované matematické operace (+ / - / x / ÷) použijte navigační tlačítka a poté stiskněte tlačítko OK.

4. Zadejte další číslo pro výpočet a stiskněte tlačítko OK.

5. Pro výpočet zadané matematické operace vyberte symbol = a stiskněte tlačítko OK.

#### Hry

- 1. Přejděte do nabídky Menü Spiele.
- 2. Vyberte některou z her Tetrix/Boxman:
- Fortset Pokračovat v rozehrané hře.
- Level Neustart Spuštění hry na začátku odehrané úrovně.
- Spiel starten Spuštění nové hry.
- Schwierigkeitsgrad Nastavení úrovně obtížnosti.
- Höchste Wartung Nejvyšší dosažené body, výběre Reset můžete hodnocení vynulovat.
- Spielhilfe Nápověda ke hře, pravidla hry.
- Einstellungen Ton Effekte Aktivace nebo deaktivace herních zvuků.
- Einstellungen Lautstärke Hlasitost nastavíte pomocí tlačítek +/- na boku telefonu.
- 3. Výběr potvrďte stiskem tlačítka **OK**.

## Funkce budíku

- 1. Přejděte do nabídky Menü Wecker Ein.
- 2. Pomocí numerických tlačítek zadejte čas budíku a potvrďte jej stiskem tlačítka OK.
- Einmal Buzení bude probíhat pouze pro vybraný den.
- Wöchentlich Budík bude aktivován každý den v týdnu. Budík pro jednotlivé dny však můžete jednoduše aktivovat (volba Ein) nebo deaktivovat (Aus).

3. Uložení nastavení budíku provedete po stisku tlačítka Speich.

Tip: Signalizaci budíku můžete také vypnout v menu Ändern (volba Aus). Funkce odloženého budíku (Snooze)

Po aktivaci akustické signalizace budíku tuto signalizaci vypnete výběrem volby **Stopp**. Použitím funkce **Snooze** pak dojde k dočasnému odložení signalizace budíku na dalších 9 minut.

#### Organizátor

1. Vstupte do nabídky Menü – Organisator.

2. Vyberte požadovanou funkci a potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Uložení události

- 1. Vstupte do nabídky Menü Organisator Kalender Option Aufgaben hinzufügen.
- 2. Zadejte datum události a stiskněte navigační tlačítko 🗸
- Zadejte čas události a stiskněte navigační tlačítko V.
- 4. Zadejte vlastní záznam.
- 5. Událost uložíte po stisku tlačítka OK.

#### Možnosti kalendáře

- 1. Vstupte do nabídky Menü Organisator Kalender Option.
- Výběrem volby Anzeigen dojde k zobrazení všech událostí vybraného dne nebo Alles anzeigen můžete zobrazit všechny uložené události. Jednotlivé události můžete odstranit výběrem volby Löschen resp. Alles Löschen (odstranění všech událostí najednou).
- Přejít můžete na konkrétní datum. Vyberte proto menu Gehe zu Datum.
- 2. Výběr potvrďte stiskem tlačítka OK.

**Poznámka**: Funkce kalendáře jsou k dispozici i při vypnutém telefonu. Telefon nikdy nezapínejte v situaci, kdy provoz telefonu může ovlivnit funkci jiných životně důležitých přístrojů ve zdravotnických zařízeních nebo to může vést ke vzniku jiných rizik.

#### Denní událost

- 1. Vstupte do nabídky Menü Organisator Täglich Erinnerug.
- 2. Zadejte určitý čas a poté stiskněte navigační tlačítko 💙.
- 3. Zadejte konkrétní událost.
- 4. Uložení potvrďte stiskem tlačítka OK.

#### Ukončení nebo odložení události

Ve chvíli, kdy se na telefonu spustí akustická signalizace události máte k dispozici následující možnosti:

- Výběrem volby Lautios OK tuto událost ukončit.
- Použitím volby **Snooze** spustit opakovanou signalizaci události po uplynutí dalších 9. minut.

**Poznámka**: Signalizace určité události zaznamenané v kalendáři je k dispozici i v době, kdy je telefon vypnutý. Telefon však nikdy nezapínejte v situaci, kdy provoz telefonu může ovlivnit funkci jiných životně důležitých přístrojů nebo to může vést ke vzniku jiných rizik.

Tip: Vybrané záznamy v kalendáři můžete různě upravovat, odstranit popřípadě odstranit všechny události najednou. Přejděte proto do menu Option - Überspringen nächste Erinnerung, Hinzuf., Ändern (editace), Löschen (odstranění události) oder Alles löschen (odstranění všech).

# Informace o stavu telefonu

V nabídce **Menü – Status** můžete získat různé informace o provozním stavu telefonu. K procházení mezi jednotlivými informacemi použijte navigační tlačítka  $\checkmark/$ . Pro návrat do běžného provozního zobrazení stiskněte tlačítko s volbou **Zurück**.

## Symboly, zobrazované na displeji telefonu

-000	Úroveň přijímaného signálu	*	Bez signálu mobilního operátora.
R	Pouze vyzváněcí tón	<b>610</b>	Přijetí hlasové zprávy
Te	Vyzváněcí tón + Vibrace	$\bigtriangleup$	Aktivovaný budík
///	Pouze vibrace	{[]]]]	Stav (kapacita) akumulátoru
M	Diskrétní (tichý) režim	Ğ	Aktivace přesměrování hovorů
<u>A</u>	Roaming (přechod do jiné sítě)	8	Režim bluetooth, "viditelný"
<b>U</b>	Zmeškaná volání	0	Režim bluetooth "neviditelný"
n	Připojení headsetu	*	Spárování s jiným systémem
	Přijaté nové zprávy (SMS)		

#### Hlavní symboly displeje

<b>§</b>	Vypnutí zvuku	-==	Nabíjení telefonu
$\left<\right>$	Zpráva úspěšně odeslána		Odpojení od zdroje nabíjení
×	Zpráva nebyla odeslána	$\mathbf{G}$	Připojená sluchátka
X	Chybový proces		Odpojení sluchátek

U Va		Varování		Zapnutý reproduktor
	?	Bezpečnostní dotaz systému	X	Vypnutý reproduktor
		OK (potvrzení)	Ľ	Odchozí hovory
		Nízká kapacita akumulátoru		Ukončení hovoru
	((→	Vyhledávání	Ľ	Zmeškaný hovor(y)
		Tísňové volání	S	Přidržený hovor (na lince)
		Zpráva vCard	SOS	Odchozí tísňová volání
	auff	Nastavení úrovně hlasitosti	X	Probíhající proces, čekejte

#### Uvedení do továrního nastavení

 Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Sicherheit.
 Vyberte menu Einst.zurücksetzen. Použitím této funkce dojde k obnovení továrního nastavení telefonu. Veškeré uživatelské nastavení bude resetováno do výchozího nastavení.

3. Pro uvedení telefonu do továrního nastavení musíte zadat přístupové heslo. Zadejte heslo pro přístup do konfigurace telefonu a potvrďte stiskem tlačítka OK.

Poznámka: Tovární heslo pro přístup do nastavení telefonu je 1234.

#### Odstranění uživatelského nastavení

1. Přejděte do nabídky Menü – Einstellungen – Sicherheit.

2. Vyberte menu **Alles.zurücksetzen**. Použitím této funkce dojde k odstranění veškerého uživatelského nastavení jako jsou kontakty v telefonním seznamu, zprávy (vyjma dat uložených na SIM kartě).

 Pro odstranění uživatelského nastavení musíte zadat přístupové heslo. Zadejte heslo pro přístup do konfigurace telefonu a potvrďte stiskem tlačítka OK.

Poznámka: Tovární heslo pro přístup do nastavení telefonu je 1234.

# Řešení problémů

Problém	Možná příčina a řešení
	Příliš nízká kapacita akumulátoru. Připojte telefon ke zdroji nabíjení.
	Nabili telefonu na pinou kapačitu tiva približne s hodiny. Max. vykonu
Telefon se nezapne	pritom akumulator v teletonu dosanne po 3 – 4 nabijecich cyklech.
	Nesprávně vložený akumulátor. Ujistěte se o správném vložení
	akumulátoru. Všimněte si proto příslušných symbolů pro polaritu
	na akumulátoru a stejně tak i v bateriové přihrádce.
	Překontrolujte telefon a nabíječku a ujistěte se, že nevykazují žádná
	viditelná poškození.
Telefon se nenabíjí	Telefon nabíjejte pouze za teplot v rozsahu od 0 °C do +40 °C.
_	Telefon není správně vložený do nabíjecí stanice. Ujistěte se o dostatečně
	kontaktním připojení konektoru u nabíjecí stanice a síťové zástrčky.
Dobo provozu	Časem dojde k běžnému opotřebení akumulátoru. Nejedná se o žádnou
	závadu na telefonu. V takovém případě vyměňte starý akumulátor
telefonu se zkracuje	za nový.
	Telefon má pouze omezený bezdrátový dosah. Použijte proto vždy takové
	místo, kde telefon má dostatečný signál pro spojení s dokovací stanicí.
z dokovaci stanice a	Po zaznění tónu na telefonu dochází k odběru daleko většího množství
vzdaleni zazni ton	energie, která je potřebná pro zachování bezdrátového spojení.
No tolofonu noide	Je aktivována funkce pro blokování hovorů. Deaktivujte tuto funkci
Na telefonu nejde	v nastavení telefonu. V případě, že problém i nadále přetrvává,
uskutechit novor	obraťte se na svého mobilního operátora.

Vložený PIN nebyl telefonem přijat	Zadávání nesprávného PIN kódu popřípadě došlo k vyčerpání maximálního počtu pokusů pro vložení správného PIN kódu. V takovém případě bude nezbytné zadat PUK a poté změnit váš PIN. Pakliže si nevíte rady se změnou PIN kódu, kontaktujte svého mobilního operátora.
	Došlo k poškození SIM karty. Poškozenou SIM kartu ponechejte vyměnit autorizovaným zástupcem vašeho mobilního operátora.
Chyba SIM karty	Nesprávné vložení SIM karty do telefonu.
	Znečištění nebo navlhnutí SIM karty. Očistěte kartu od nečistot popřípadě ji otřete suchých kapesníkem a ponechejte dokonale vyschnout.
Telefon se	Použití nevhodné SIM karty. Kontaktujte vašeho mobilního operátora.
nepřipojil do sítě	SIM karta nepodporuje žádnou službu. Obraťte se na vašeho operátora.
Přílič slabý signál	Telefon je příliš daleko od dokovací stanice. Přemístěte se s telefonem blíže k základní stanici.
T This slaby signal	Telefon ztratil signál mobilní sítě. Pokuste se znovu vyhledat takové umístění, kde má telefon k dispozici dostatečný signál.
Během hovoru je slyšet ozvěna a jiné	V některých místech se může vyskytnout tento problém, který souvisí
rušení	se síťovou službou. Zavěste proto a vytočte hovor znovu.
Do telefonu nejde	Došlo k zaplnění obsahu interní paměti. Odstraňte nepoužívané kontakty
uložit nový kontakt	a uvolněte tak místo pro uložení nových záznamů.
Vybraná funkce	Některé funkce nemusí být podporované vaším mobilním operátorem.
nejde použít	Kontaktujte proto svého mobilního operátora.
Problémy	Interní paměť telefonu je plná a proto není možné odesílat ani přijímat
s odesláním nebo	zadne dalsi zpravy. Odstrante vsecnny starsi a nepotrebne zpravy MMS
příjmem MMS	(paměťová karta přitom nemusí být vložena do telefonu).
Výběr nesprávného	V případě některých mobilních operátorů je nezbytné zřídit MMS profil
MMS profilu	ručně.

## Bezpečnostní upozornění



Tento telefon a jeho příslušenství mohou obsahovat velmi malé části. Z těchto důvodů zabraňte, aby si s telefonem mohly hrát malé děti. Napájecí zdroj slouží pro bezpečné oddělení tohoto přístroje od elektrické sítě. Připojte telefon vždy do snadno přístupné a řádně instalované elektrické zásuvky.

#### Prostředí provozu

Dbejte všech aktuálně platných předpisů a vypněte tento telefonní přístroj v době, kdy je jeho použití zakázáno a může jeho provozem dojít k interferencím nebo ke vzniku jiných rizik a nebezpečí. Tento telefonní přístroj používejte vždy pouze v normální poloze. Některé části telefonu jsou magnetické a mohou tedy přitahovat okolní kovové předměty. V blízkosti telefonu nikdy nepokládejte kreditní karty a jiná magnetická média. V opačném případě hrozí riziko ztráty informací uložených na těchto médlích.

#### Zdravotnické prostředky

Použití systémů, které vysílají rádiové signály, například mobilní telefony, mohou způsobit rušení některých zdravotnických přístrojů, které nejsou vybaveny příslušnou ochranou. Konzultujte s vaším lékařem nebo výrobcem přístroje použití tohoto přístroje a jeho technickou ochranu proti vnějším radiovým signálům. V případě, že je ve zdravotnickém zařízení nebo nemocnicích zákaz používání bezdrátových systémů (například smartphone) vždy takový přístroj v tomto prostředí vypněte. Ve většině zdravotnických zařízeních a nemocnicích jsou zařízení, jejichž provoz může být narušen ze strany bezdrátových signálů, které generují vnější systémy (mobilní telefony, radiostanice a podobně).

#### Lékařské implantáty

Aby nemohlo dojít k určitým potížím při použití lékařských implantátů, doporučují jejich výrobci dodržovat minimální vzdálenost 15 cm mezi mobilními telefony a jiným bezdrátovými systémy a implantátem.

Osoby, které používají různé implantáty by proto měly vždy dodržovat následující zásady:

- Udržovat min. vzdálenost 15 cm mezi implantátem a telefonem.
- Nikdy nenosit mobilní ani jiný bezdrátový telefon v náprsní kapse.
- Držet telefon pouze u ucha vždy na straně odvrácené od samotného implantátu.
- V případě, že máte podezření na selhání implantátu, okamžitě telefon vypněte.

Pro další dotazy ohledně použití mobilních zařízení se obraťte na svého lékaře a poskytovatele implantátu.

#### Prostředí s nebezpečím výbuchu

Tento bezdrátový telefon (a stejně tak i jiné mobilní telefony) vždy vypněte v prostředí, kde hrozí nebezpečí výbuchu. Jedná se zejména o prostory, kde by jiskření a působení elektromagnetických vln mohlo způsobit iniciaci plynů, výparů a jiných chemických látek ve vzduchu (například výpary barev laků a různých plynů). Při iniciaci těchto nebezpečných plynů hrozí nebezpečí usmrcení nebo vzniku vážného úrazu a riziko požáru. Vypněte proto přístroj vždy na místech jako jsou čerpací stanice a jiné prostory s výskytem nebezpečných látek a paliv. Všechny prostory s nebezpečím výbuchu nemusí být vždy zcela zřetelně označeny. To platí zejména pro podpalubí nákladních lodí nebo sklady chemikálií, vozidla s kapalným palivem (propan-butan) a prostory s přítomností chemikálií a různých částic ve vzduchu jako je tomu například ve většině průmyslových provozů, kde mohou být tyto látky obsaženy ve vzduchu (v podobě prachu, vláken a podobně).

#### Li-Ion akumulátor



Tento přístroj používá ke svému provozu lithiový akumulátor. Při neodborném zacházení s tímto akumulátorem hrozí riziko zkratu, požáru nebo úrazu elektrickým proudem. Tento akumulátor nikdy nevystavujte mechanické zátěži, zkratu a teplotám nad +60 °C nebo kontaktu s vodou, vlhkostí a zdroji otevřeného ohně!

#### Ochrana sluchu

Tento telefonní přístroj splňuje všechny požadavky na limitní hodnoty akustického tlaku v souladu s normami EN 50332-1 a/nebo EN 50332-2.

## Tísňová volání

Mobilní telefony používají rádiové signály, síť mobilního operátora, pevné linky a uživatelsky definované funkce. To znamená, že telefonní spojení nelze zaručit vždy a za všech okolností. Nikdy se proto nespoléhejte pouze na mobilní telefon pro volání v naléhavých případech (jedná se zejména o případy tísňového volání na linu zdravotnické záchranné služby nebo jiná čísla ve vašem seznamu).

#### Použití mobilních telefonů při řízení dopravních prostředků



Při řízení vozidla používejte výhradně funkce GPS, které neodvádějí pozornost od samotného řízení! Různé bezdrátové systémy mohou narušit provoz různých elektronických systémů motorových vozidel (například elektronické vstřikování paliva, brzdový systém ABS, tempomat a airbagy) v případě, že nedošlo k jejich instalaci v souladu se všemi pokyny výrobce a nedosahují potřebné ochrany před působením interferencí.

Pro další informace k tomuto tématu naleznete v manuálu, dodávaném k vašemu vozidlu, popřípadě kontaktujte výrobce vašeho vozidla v některém autorizovaném servisu. Společně s tímto přístrojem nesmí být skladovány žádné hořlaviny, plyny ani jiné chemikálie. Telefon nikdy neinstalujte do blízkosti airbagu. V případě nevhodné instalace a použití telefonu může v extrémním případě dojít k aktivaci airbagu, při němž může dojít ke zranění. Použití mobilních telefonů je výslovně zakázáno na palubě letadel. Provoz bezdrátových telefonů v letadle může způsobit negativní ovlivnění palubních a komunikačních prostředků letadla. V některých případech může být použití mobilního přístroje na palubě letadla zákonem zakázáno.

# Údržba a čištění

Tento telefonní přístroj je technologicky vysoce kvalitní produkt a mělo by se proto s ním vždy zacházet s maximální péčí. Neodborné a nešetrné zacházení může vést k nevratnému poškození přístroje a tím i zániku záruky.

- Výrobek nikdy nevystavujte přílišné vlhkosti ani působení vody. V případě, že již dojde k vniknutí vlhkosti nebo vody dovnitř přístroje, okamžitě jej odpojte od zdroje napájení a z telefonu vyjměte baterii.
- Přístroj nikdy nepoužívejte ani neskladujte v prašném nebo v silně znečištěném prostředí.
- Výrobek nevystavujte vysokým teplotám ani dopadům přímých slunečních paprsků.
   Použití přístroje v prostředí s vysokými teplotami může výrazným způsobem zkrátit provozní živnost telefonu. Navíc přitom může dojít k poškození elektronických komponentů, akumulátoru a deformaci plastových částí.
- Při přemístění přístroje z výrazně chladnější místnosti do teplejších prostor ponechejte telefon před uvedením do provozu dostatečně dlouhou dobu aklimatizovat. Vlhkost, která se v takovém případě tvoří uvnitř přístroje může v případě jeho okamžitého uvedení do provozu způsobit nevratné poškození celého výrobku. Zároveň přitom hrozí riziko zkratu, požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
- Přístroj nevystavujte pádu, vibracím ani mechanické námaze.
- Pro čištění povrchu telefonu nikdy nepoužívejte žádné chemikálie, rozpouštědla ani jiné chemikálie nebo abrazivní prostředky.
- V žádném případě přístroj nerozebírejte ani se jej nesnažte sami opravovat.
   Veškeré opravy poškozeného nebo nefunkčního zařízení přenechejte výhradně do rukou kvalifikovaného odborníka.
- Akumulátor, dodávaný k tomuto bezdrátovému telefonu používejte výhradně k uvedeným účelům. Nikdy jej nepoužívejte k napájení jiných elektronických přístrojů.
- K nabíjení telefonu používejte pouze dodávaný síťový zdroj, který je certifikovaným výrobkem v souladu s IEEE-1725. Při nabíjení může dojít v důsledku nepatrného jiskření k iniciaci nebezpečných plynů. Zabraňte přepólování akumulátoru a zkratování nabíječky. Zabraňte kontaktu různých kovových předmětů a kontaktů na akumulátoru nebo nabíječce.
- V případě opotřebení akumulátorů, způsobeného dlouhodobým používáním, vyměňte starý akumulátor za nový. Použijte k tomu pouze za originální akumulátor nebo akumulátor doporučovaný výrobcem. Při použití jiných a neoriginálních akumulátorů hrozí riziko zkratu, požáru nebo výbuchu.
- Pro modely s USB nabíječkou: Návod k obsluze musí obsahovat pasáž, kde se uvádí, že tento typ by měl být používán s certifikovanými adaptéry CTIA, výrobky s logem USB-IF nebo výrobkem, který vyhovuje standardu USB-IF. Tyto pokyny platí pro telefon, akumulátor, síťový adaptér a další příslušenství.

## Specifická míra absorpce (SAR)

Tento výrobek splňuje mezinárodní předpisy pro rádiový provoz. Tento telefonní přístroj je vysílač a přijímač rádiových vln. Je navržen tak, aby poskytoval potřebnou ochranu v souladu s doporučením Mezinárodní vědecké komise pro neionizující záření (ICNIRP).

## Prohlášení o shodě

Výrobce, společnost Doro, deklaruje to, že telefonní přístroj Doro 6050 všechny základní požadavky a další příslušná ustanovení směrnic 999/5/EU (R&TTE) und 2011/65/EU (RoHS)

# Recyklace



Elektronické a elektrické produkty nesmějí být vhazovány do domovních odpadů. Likviduje odpad na konci doby životnosti výrobku přiměřeně podle platných zákonných ustanovení.

Šetřete životní prostředí! Přispějte k jeho ochraně!

# Manipulace s bateriemi a akumulátory



Nenechávejte baterie (akumulátory) volně ležet. Hrozí nebezpečí, že by je mohly spolknout děti nebo domácí zvířata! V případě spolknutí baterií vyhledejte okamžitě lékaře! Baterie (akumulátory) nepatří do rukou malých dětí! Vyteklé nebo jinak poškozené baterie mohou způsobit poleptání pokožky. V takovémto případě použijte vhodné ochranné rukavice! Dejte pozor nato, že baterie nesmějí být zkratovány, odhazovány do ohně nebo nabíjeny! V takovýchto případech hrozí nebezpečí exploze! Nabíjet můžete pouze akumulátory.



Vybité baterie (již nepoužitelné akumulátory) jsou zvláštním odpadem a nepatří do domovního odpadu a musí být s nimi zacházeno tak, aby nedocházelo k poškození životního prostředí!

K těmto účelům (k jejich likvidaci) slouží speciální sběrné nádoby v prodejnách s elektrospotřebiči nebo ve sběrných surovinách!



Šetřete životní prostředí!

# Technické údaje

Podpora sítě
Rozměry
Hmotnost
Akumulátor
Podmínky provozu

GSM 900/1800/1900 MHz 107 mm x 56 mm x 20 mm 111 g (včetně akumulátoru) Li-lon 3,7 V DC/800 mAh teplota za provozu a během nabíjení 0 °C až +40 °C teplota pro uskladnění -20 °C až +60 °C



Překlad tohoto návodu zajistila společnost Conrad Electronic Česká republika, s. r. o. Všechna práva vyhrazena. Jakékoliv druhy kopiť tohoto návodu, jako např. fotokopie, jsou předmětem souhlasu společnosti Conrad Electronic Česká republika, s. r. o. REU6/2019